


# MTI

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-500

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti belső hírek

1. kiadás  1961. március 14. 6 óra — perc

bb 1. Lehetőleg olyan házfelügyelőket alkalmazzanak, akik a házban belüli kisebb javítási, szerelési munkákat el tudják végezni - a házkezelési állandó bizottság javaslata

i zs/zs vm fm 1961. március 14.

a lakásokban előforduló kisebb-nagyobb hibák megjavítása, rendbehozatala a rendelkezések értelmében a bérlők kötelessége. sok bosszúságot okoz azonban az, hogy hosszú időbe kerül, míg a szerelők és egyéb szakmunkások hazhoz mennek, s a rossz vízcsapot, a rosszul záró ajtót, stb. megjavítják.

a fővárosi tanács házkezelési állandó bizottsága ezért megvizsgálta: hogyan lehetne az ezzel kapcsolatos panaszok számát csökkenteni. megállapították, hogy a javító-szerelő vállalat - amely körülbelül 400 munkással dolgozik - az igényeknek megfelelően tovább bővítheti munkaslétszámát. különösen a szobafestők és mázolók számát kellene emelni, mert a nyári hónapokban nagyon sokan szeretnék kifestetni, rendbehozatni lakásukat. a vegyesipari tröszt vezetői foglalkoznak azzal a tervvel is, hogy megszervezik a háztartási gépeket, bútorokat és egyéb lakásberendezéseket karbantartó részleget is.

az állandó bizottság véleménye szerint nagyon megkönnyítené a kisjavítások elvégzését, ha - lehetőséghez mérten - olyan házfelügyelőket alkalmaznának, akik ezeket a munkákat helyben el tudnák látni. a bizottság idntiványozza azt is, hogy évenként kétszer, tavasszal és ősszel a házkezelők, a lakóbizottságok képviselői és a házfelügyelők járják sorra a lakásokat, s vizsgálják meg: milyen karbantartási, javítási munkákat kell elvégeznie a bérlőknek./mti/

bb 2. külön engedéllyel a szokásosnál korábban költözhetnek ki a szabadba a cukraszidak, vendéglők

i zs/zs vm fm 1961. március 1.

a budapesti közterületek használatáról szóló tanácsi rendelet értelmében az ugynevezett idényjellegű tevékenységre csak április elsejétől adhatnak ki közterülethasználati engedélyt a tanácsok.

/folyt.köv./

/bb 2. külön engedéllyel.....1. folyt./vm

a szokatlanul korán beköszöntött tavaszi időjárás miatt azonban a fővárosi tanács városrendezési és építészeti osztálya külön engedélyt adott arra, hogy a vendéglátóipari egységek a szokásosnál hamarabb, már ezekben a napokban kiköltözhesse a szabadba, s felállíthassák előkertjeiket. az intézkedés szerint az előkerteket csak a járdára állított bolyákkal, virágtartókkal és izléses, a városképbe beilleszkedő terelő korlátokkal lehet körülvenni: a járdák burkolatát megbontani, korlátokat beépíteni nem szabad./mti/

bb 3. tizenötezer gépkocsivásárló jelentkezett - az idén csaknem hatezer személygépkocsit importálnak - március 31-ig értékesíti a kereskedelem az igényjogosultakat

i ta/hné vm vg

1961. március 14.

a csepel autó-és motorkerékpár nagykereskedelmi vállalatnál február 15-ig a határidőig kereken 15.000-en jelentették be szándékukat, hogy autót akarnak vásárolni. a jelentkezések alapján már megkezdtek az ugynevezett igénylőlapok összeállítását. ezekre a jelentkezés sorrendjében veszik fel a vásárlók nevét és adatait. március 31-ig az igényjogosultakat már értesítik is arról, hogy mikor fizethetik be a gépkocsi árát.

mint a belkereskedelmi minisztérium vas-műszaki főigazgató-ságán elmondták, a külkereskedelem 1961 évre a tavalyi 3700-zal szemben 6000 különböző típusú személygépkocsi szállítására szerződött a baráti országokkal. ebből a hatezerből az elmúlt év végén ugynevezett előszállításként már 600 gépkocsi meg is érkezett. így az év végéig már csak 5400 személyautó kerül a belkereskedelemhez. mivel a legtöbben kiskocsit szeretnének vásárolni, a forgalomba kerülő autók nagyrésze trabant-típusú lesz, összesen 3000 trabant, limousine és combi érkezik a német demokratikus köztársaságból. a tervek szerint a tavalyinál több skoda és moszkvics is érkezik. a külkereskedelem 950 moszkvics-407-es és 1200 skoda-oc tavia és super szállítására szerződött. ezenkívül 100 skoda-felicja, 250 wartburg és 500 warszawa is forgalomba kerül. a gépkocsik az év végéig folyamatosan érkeznek, így a vásárlók is a jelentkezés és a pénzbefizetés sorrendjében vehetik át az autókat./mti/

bb 4. minden eddiginel több korai zöldséget adnak piacra a fővárosi termelőszövetkezetei - négy év alatt csaknem ötszörösére nőtt budapest zöldségtermő területe

i cs/j vm so

1961. március 14.

budapest 25 mezőgazdasági termelőszövetkezete közül ötnek főprofilja a kertészkedés, de a többi is évről-évre nagyobb részt vállal a fővárosi friss zöldségellátásából. az idei termelési tervek szerint - mint tóth lászló, a fővárosi tanács mezőgazdasági osztályának vezetője közölte - minden eddiginel több zöldségfélért adnak piacra a budapesti szövetkezeti kertészek. a nagyiramu fejlődésre jellemző például, hogy budapest zöldségtermő területe az 1957. évi 570 holdról 2500 holdra, ezen belül az öntözéses termőterület 370 holdról 1100 holdra növekedett. ugyancsak jelentős a gyarapodás a termelőszövetkezetek üvegházi gazdaságában is. az előzetes számítások szerint a tavalyihoz képest kereken 10 százalékkal adnak több primőr és félprimőr-árut a budapesti szaküzletekbe és piacokra. karfiolból például 20.055 mázsát irányoz elő a terv, salátából a tavaszi és a késő őszi idényben 2.100.000 fejet, paprikából 3.245.000 darabot, netekből 314.000 csomót, primőr és félprimőr paradicsomból kereken 69.000 kilót szállítanak budapest ellátására. a primőr-uborkából 57.500 kilót, sárgarépbából pedig 120.000 csomót irányoztak elő. a primőrök szállítását néhány termelőszövetkezet máris megkezdte, március második felétől kezdve pedig folyamatosan, nagyobb mennyiségben adják át a felvásárló kereskedelemnek.

müller ferenc, a tizenhetedik kerületi micsurin termelőszövetkezet főkertésze a primőrzöldségek szállításának ütemtervéről, a korai zöldségtermesztés jövedelmezőségéről elmondotta, hogy a micsurin kertészetét a múlt évi 60 holdról 125 holdra bővítették. a szövetkezet saját munkabrigádjaival par hét alatt felépített 70, egyenként 50 ablakos hollandi-ágyat, továbbá 3.500 melegágyat, s már be is telepítették salátával. 150.000 fej salátát nevelnek benne, utána pedig 50.000 fő paprikát, ugyanazon a területen. a számítások szerint még az idén megtérül a primőrök arából a 800.000 forintnyi beruházás. a kis üvegház-városban már pirosodik a paradicsom, szedik a paprikát, salátát és a hónaposretket.

/folyt.köv./

mti belföldi hírek

4. kiadás 1961. március 14. 6 óra 15 perc

/bb 4. minden eddiginél.....1.folyt./vm

az első primór-paradicsom szállitmányt az elmúlt napokban adták át a budapesti csemegeboltoknak, a paprikából eddig 4000-et, a salátából 20.000-et, a retekből pedig 5000 csomót értékesítettek. a következő hetekben 15.000 hegyes zöldpaprikát, 5000 csomó retket és kereken 600.000 fej salátát visznek a főváros piacaira és csemegeüzleteibe. a belföldi szükséglet kielégítése mellett külföldre is nagyobb mennyiségű primór-zöltséget küldenek a micsurin tsz kertészei, az előirányzat szerint salátából 400.000 fejet küldenek berlinbe, prágába, bécsbe, paprikából pedig kereken egymilliót.

a korai zöltségtermesztés mellett igen jó jövedelmet ad a micsurin termelősövetkezetnek a virágtermesztés. nemrégiben 14.000 jacint-hagymát hoztak hollandiából, kanadából pedig százezer gladiolus-hagymát, köztük 15 egészen új fajtát. szándékuk az, hogy az importált szaporítóanyag továbbtermesztésével és nemesítésével feljavítják és kibővítik a hagyományos jacint és gladiolus fajták választékát, s egyszersmind lehetőséget teremtenek az exportálásukra. nemrégiben megkezdték a micsurinban a rózsatermesztést is. 70.000 rózsatövet hoztak kanadából, köztük a legújabb hibrideket. rózsából nemcsak vágott virágot értékesítenek, hanem az elszaporított legjobb fajták új töveit is.

- ekkora primórkertészettel a háború előtti világban megbuktunk volna - mondja Miller Ferenc főkertész. - azelőtt országosan körülbelül egymillió fogyasztója volt a primór-zöltségnek, számuk az utóbbi másfél évtizedben legalább ötmillióra emelkedett, és a fejlődés továbbra is ez irányba mutat, tehát a micsurin kertészetét, hajtatógazdaságát még tovább lehet és kel fejleszteni. a múlt évben már ötmillió forint volt a kertészet bevétele, az idei előirányzat 7 és félmilliót ír elő, de valószínűleg még ezt is túlszárnyaljuk - mondta befejezésül a főkertész./mti/

mti belföldi hírek

5. kiadás 1961. március 14. 9 óra 15 perc

bb. 5. március végére befejezik a főközlekedési utak javítását, április közepére rendbehozzák a makadám utakat is - az új utak építését is megkezdték

i hój/sze/e vg 1961. március 14.

más években a tél, a fagyok, a havazás, majd az azt követő olvadás sok kárt okozott az utakon: „felpuposodtak”, az aszfaltburkolatok, üregek keletkeztek a makadám-utakon. a közlekedés- és postaügyi minisztérium utügyi osztályának tájékoztatása szerint az idén az utak kevésbé szenvedtek meg a telet, s ennek megfelelően az utjavítás is gyorsabban halad. az ország minden részén munkához látták az utépitők, - a javításhoz szükséges anyagot időben a helyszínre szállították - és javítják a fagyok okozta károkat. a számítások szerint március végére az összes főközlekedési utat rendbehozzák, április közepére pedig a makadám-utakat.

ugyanakkor dolgoznak már az új utak építésén. a budapest-esztergomi - 11-es úton - leányfalu környékén fektetik a szegélyt, a budapest-salgótarjani - 21-es - úton salgótarján és az országhatár között, továbbá zagyvápálfalván dolgoznak, hogy az idén teljesen befejezzék az utkorszerűsítést. az 53-as úton soltvadkert és kiskőrös között szélesítik a pályát.

a balaton partján az egyik legfontosabb utépitési munkát balatonzamárdi és szántód között végzik, ahol új vonalvezetéssel sikerül kiküszöbölni az út és a sorompók szintbeni kereszteződését. a számítások szerint az üdülési szezon kezdetéig befejezik az utépitést, úgyhogy az autósok a nyári időben lényegesen biztonságosabban haladhatnak ezen az útvonalon is. /mti/

bb. 6. nyolcemeletes antennát készít a kab hegyi televíziós adóhoz terven felül a posta központi javító üzeme

i kf/kf/e vg 1961. március 14.

az országos televízió gerinchálózat utolsó nagy állomását az idén kab hegyen állítják fel. a 20 kilowattos 80-100 kilométeres körzetben sugárzó adóberendezés már készül az elektromechanikai vállalatnál. az adóberendezés lényeges részét, az antennát azonban nem tudják legyártani a vállalat kis teljesítőképessége miatt. /folyt.köv.-/ 2

8.20.

6. kiadás 1961. március 14. 9 óra 10 perc

bb. 6. /nyolcemeletes antennát...folyt. /e

a posta központi javító üzenének dolgozói elvállaltak és ter-  
ven felül elkészítik az adó antennáját. a munkát már meg is kezd-  
ték. jelenleg a 70 mázsa súlyú, 32 elemes, 18 méter magas, nyolc-  
emeletes antennához a finomabb alkatrészeket készítik. az üzem dol-  
gozói az adó mielőbbi üzembehelyezése érdekében megígérték, hogy  
a nagy antennát június 15-ig átadják. /mti/

bb. 7. haromszáz taxira szerelnek fel az idén magyar gyártmányu  
taxiorát

i kf/kf/e vg 1961. március 14.

újabb taxik üzembeállítását nem egyszer akadályozza az, hogy  
a kocsikhoz nem kaptak tarifajelzót. a taxaméter hiányt szünteti  
még a közlekedési mérőműszerek gyára, ahol nemes tiber műszerész  
találmánya alapján a múlt évben elkészítették az első magyar taxi-  
órát, a metax 1-et. a kísérletezés és a kipróbálás után a műszer  
tiz darabos próbasorozatának gyártását a napokban fejezik be.

az új készülék elektromechanikusan működik, ezáltal üzembiz-  
tosabb, pontosabb, korszerűbb a jelenlegiekénél. nagy előnye, hogy  
különféle tarifára, vagy külföldi országok számszámrendszerére igen  
egyszerűen átváltható. összehasonlítva az elismerten legjobb kül-  
földi hasonló készülékekkel, súlya és mérete mintegy felével kisebb,  
minőségében és árában egyaránt felveszi a versenyt azokkal, kivi-  
tele is tetszetősebb, a régi nagy doboz helyett ez már formás,  
korszerű kis műszer.

az új típusu több mint 600 finom alkatrészből álló taxaméter  
tömeges előállítására felkészült az üzem. a jövő hónapban megkez-  
dik a szükséges alkatrészek sorozatgyártását, majd a szerelést. az  
idén egyelőre haromszázat készítenek, s kétszázat fővárosi, százat  
pedig vidéki taxikra szerelnek fel. a következő években már ezres  
sorozatban gyártják, s így kielégítik a hazai igényeket. ezenkívül  
több külföldi ország is érdeklődik a metax 1. iránt. /mti/

8.30.

7. kiadás 1961. március 14. 9 óra 30 perc

bb. 8. több mint ezer résztvevővel az idén is megrendezik a nevelő-  
otthonok közötti országos versenyt

i vt/sze/e fm 1961. március 14.

a művelődésügyi minisztérium gyermek- és ifjúságvédelmi osztálya  
ez évben is megrendezi a nevelőotthonok hagyományos országos verse-  
nyét. az előző évek tapasztalatai alapján megállapították, hogy a  
sokoldalú vetélkedés nyomán színesebbé, eredményesebbé vált a nevelő-  
otthonok munkája. a növendékekben fokozódott a közösségi érzés, az  
egészséges versenyszellem, fejlődtek céltudatosság, ötletesség, ügyes-  
ség tekintetében, a mindennapi életben való helytállásban, elmé-  
lyültek tantárgyi ismereteik, szelenedett látókörük, emelkedett ál-  
talanos műveltségük színvonala.

az érdeklődés növekedését mutatja, hogy amíg az első országos  
versenyen még csak 250-en, az elmúlt évben már mintegy nyolcszázan  
vettek részt, az idén sorra kerülő harmadikon pedig már 1200-an szere-  
pelnek a sok élményt, változatos programot magában foglaló vetél-  
kedőkön. a nevelőotthonokban elhelyezett gyerekek szellemi, ügyessé-  
gi és sportversenyeken indulnak. ezekhez kapcsolódik a kulturális  
szemle, valamint jubileumi kiállítás, amelyet a magyar uttorók orszá-  
gos szövetségével közösen rendeznek. ezen a nevelőintézetek fiatal-  
jainak munkáit, a gyermekvédelem fejlődését dokumentáló anyagokat  
láthatják majd az érdeklődők.

a nevelőotthonok 1961. évi országos szpartakiádját június má-  
sodik felében rendezik, s táborozással kapcsolják egybe. az ünnepé-  
lyes megnyitót a margitszigeti uttoró sporttelepen tartják. itt -  
kellő számú jelentkező esetén - repülőmodellező bemutató is lesz.  
ugyancsak a megnyitón bonyolítják le a különféle labdajátékok, vala-  
mint a stafétafutó verseny döntőjét. a szellemi vetélkedő résztvevői-  
nek a magyar és külföldi irodalommal, a magyar nyelvtannal összefü-  
gő, valamint ének- zene- és sportvonatkozású, továbbá természettudo-  
mányos és világnézeti témájú kérdésekre kell válaszolniuk.

különösen érdekesnek ígérkezik a nyomkereső, ügyességi, tájéko-  
zódási- és akadályverseny. az utóbbi ez évben a budai hegyekben,  
előre meghatározott terepen bonyolítják le, s az indulókat sok figyet-  
met, ügyességet, leleményességet, természetismeretet, gyors gondol-  
kodási képességet, szívósságot igénylő feladatok elé állítják.

a kulturális szemle bemutatóira a mom művelődési házban kerül  
sor. ezeken óvodások, általános iskolások, valamint az ifjúsági ott-  
thonok legjobb művészeti csoportjai lépnek majd színpadra kórusművek-  
kel, ének- és zeneszámokkal, hangszeres előadással, szavaltatokkal, rövid  
jelenetekkel, táncképekkel és balett-számokkal. /mti/

8. kiadás 1961. március 14. 1 óra 10 perc

bb. 9. a népfront-bizottságok a gyermek- és ifjúságvédelemért. - ellenőrzik az éjszakai szórakozóhelyeket - ankétok nevelési kérdésekről

i di/gk/e fm 1961. március 14.

a fővárosi népfront-bizottságai sok egyéb tevékenységük mellett napirendre tűzték a gyermek- és ifjúságvédelem ügyét is. a legtöbb kerületben már körvonalazták a tennivalókat, s a különféle elgondolások felölelik az élet minden területét, segíteni kívánnak azoknak a szülőknek, akiknek gyermekei néhány hónap múlva elvégzik az általános iskola nyolcadik osztályát, s életük jelentős állomásához, a pályaválasztáshoz érkeznek. a népfront-bizottságok a főváros minden részében ankétokra vagy baráti beszélgetésre hívják meg őket, s megkérdezik tőlük, hogyan döntött a családi tanács egy-egy ilyen ifjú ember sorsáról. ugyanakkor azt is ismertetik, hogy a társadalomnak milyen területen lenne szüksége gyermekeikre. elmondják, hol és milyen szakmákat tanulhatnak, s tájékoztatják őket a továbbtanulási lehetőségeiről is. a szülőknél kívül az életbe kilépő általános iskolások részvételével is összejöveteleket tartanak, ezeken ugyancsak a pályaválasztás kérdéseiről esik szó.

a különféle társadalmi és tömegszervezetekkel együtt olyan ankétokat is rendeznek, amelyeken pedagógusok és más nevelésügyi szakemberek beszélnek arról, hogy a fiatalok nevelése milyen felelősséget ró a társadalomra, s magukra a szülőkre. elsőként a 9. kerületben kerül sor ilyen eseménysorozatra. ennek a városrésznek a közvéleményét ugyanis különösen élénken foglalkoztatja a közelmúltban elítélt vágozhíd utcai galériáé. az ankétok rendezői azt szeretnék elérni, hogy a résztvevők, a környék lakói az előadóval együtt vonják le a következtetést, ha előbb figyelmeztetik az illetékeseket, nem kerülhetett volna sor tulkapásokra, talán megelőzhető volna a bajt.

elhatározták, hogy szülőkből, pedagógusokból csoportokat alakítsanak, amelyek alkalmakként ellenőrzik az éjszakai szórakozóhelyeket. megnézik, hogy nem szolgálnak-e ki szeszéstartó 18 éves aluliaknak és megtartják-e az ezekre vonatkozó látogatási tilalmat. ha pedig megtudják, hogy a rendeletet megszegik, értesítik erről a szórakozóhely felettes szervét, s felkeresik a szülőket is. elmondják nekik, hol, milyen körülmények között találkoztak gyermekükkel, s felhívják figyelmüket: milyen veszélyeket rejt az ilyen engedékenység. /mti/

8.55.

HR

9. kiadás 1961. március 14. 1 óra 40 perc

bb- 10. a tit országos küldöttközgyűlést tart májusban - ugrásszerűen fejlődött az ismeretterjesztés az utóbbi három évben

i hi/sze/e fm 1961. március 14.

a tudományos ismeretterjesztő társulat májusban tartja 3. országos küldött közgyűlését. a tanácskozási országos megkezdtek az előkészületeket a tit helyi szervezetei. megkezdődtek a járási vezetőségválasztó értekezletek, áprilisban megyei küldött közgyűléseket tartanak, ahol megválasztják a társulat megyei elnökségét, a szakosztályok vezetőségeit és az országos tanácskozás mintegy negyszáz küldöttjét.

a vezetőségválasztó közgyűlések helyi vonatkozásban és országos szinten egyaránt alkalmat nyújtanak arra, hogy a társulat vezető szervei beszámoljanak tevékenységükről, s az ismeretterjesztésben szerzett tapasztalatok alapján kijelöljék a további feladatokat. a szervezet készítésekor az 1958. évben tartott 2. kongresszusatól eltelt időszak munkáját vizsgálja a tit, s értékeli az eredményeket. a három év statisztikája az előadások számát és a részvétel arányát tekintve egyaránt ugrásszerű fejlődésről tanuskodik. jellemző számadat: míg 1958-ban országosan 22.400 előadás hangzott el, addig a múlt évben 53.000. az utóbbi időszakban a világnézeti nevelést közvetlenül szolgáló előadások száma is jelentős mértékben növekedett. a munkások között folytatott ismeretterjesztés eredményei a legfigyelemreméltóbbak: itt a hallgatói létszám a három év előttihez képest több mint haromszáz százalékkal emelkedett. a fizikai dolgozók körében az ismeretszerzésnek igen kedvelt formája lett az üzemi munkásokadémiái rendszer, amely egyre szélesedő halózataival ma már körülbelül negyvenezer dolgozónak nyújt változatos, alapvető ismereteket.

falun a tit szervezetei a művelődési igények kielégítése mellett hathatósan segítik a mezőgazdaságban végbemenő nagy átalakulást is. a múlt évben a falusi és tanyai hallgatószám előtt ötszörannyi előadást tartottak, mint 1958-ban. a termelőszövetkezetek dolgozóinak előtt - jórészt a közös gazdaságokkal összefüggő kérdésekről - 24 000 előadás hangzott el tavaly.

az általános művelődést szolgáló előadásokon kívül a tit az ismeretterjesztés más formáit is felhasználja. az országjáró kirándulásokon például évente körülbelül ötvenezer keresik fel hazánk nevezetességeit, járják be az ország legszebb tájait. a tit az ibusz-szal közösen évente mintegy ötszáz ilyen túrát, kirándulást szervez. a tit által rendszeresen szervezett üzemi- és termelőszövetkezeti látogatások az iparban és a mezőgazdaságban meghonosodott életjáró termelési eljárások széleskörű elterjesztését szolgálják. /mti/

9.05.

RE

R

10. kiadás 1961. március 14. 12 óra 10 perc

bb 11. új építési eljárások kidolgozását, a hazai nyersanyag fokozottabb felhasználását és a tudományos munka kiszélesítését tervezik az ém kutatóintézetei

i sb/gk szb vg 1961. március 14.

az. építésügyi minisztérium kutatóintézeteinek ez évi munkaterve szorosan kapcsolódik az országos tervtől tudományos kutatási tervhez, s ezzel összhangban készült el a minisztérium ötéves kutatási terve is. a tudományos feladatoknak több mint 60 százaléka tervtől kutatási téma, hogy jól előkészített munkával alappozzák meg az építőipar nagyobb ütemű fejlesztését.

az építéstudományi intézet többféle új építési eljárással is kísérletezik. a korszerű kohóhabsalak közép-és nagyblokkos építési módszert követően fokozottabban foglalkoznak a szobafal-nagyságú panelek felhasználásával. az eddigi kísérletek eredményeire támaszkodva úgy folytatják a tudományos munkát, hogy 1963-tól kezdve áttérhessen az építőipar a nagytermelékenységű paneles építkezésre. a hagyományos építésmódok fejlesztésére vázas épületszerkezeteket, s különböző szigetelési és burkolási módszereket is vizsgálnak. az építőanyagipari központi kutató intézet munkatervében a hazai nyersanyagok kiterjedtebb felhasználásának előkészítése a legfontosabb feladat, amellyel főleg a finomkeramia- és az üvegipar termelésének fejlesztését segíti. az építéstechnikai és építésgazdasági iroda többek között az új építésmódok technológiai eljárásait tervezi meg. elkészítik új előregyártó üzemek terveit is, s általános munkatudományi kutatással segítik az építkezések és vállalatok korszerű munkaszervezési módszereinek kialakítását.

az ideai építőipari kutatás kiszélesítésére a minisztérium jobban támaszkodik az építőipari és közlekedési műszaki egyetem és a baráti országok tudományos intézeteinek segítségére. így az elmúlt hetekben már szocialista szerződést kötöttek az egyetemmel, júniusban pedig a kgst-tagállamok kutatóintézeteinek konferenciáján beszéltek meg a szervezettebb nemzetközi tudományos együttműködés kérdéseit. /mti/

9.45. *se*

11. kiadás 1961. március 14. 12 óra 10 perc

bb 12. az első csónakszállítmányt hollandiába küldte a nikex

i sz/gg-lm vg 1961. március 14.

a nixy elnevezésű kétszemélyes alumínium motorcsónak exportját tavaly kezdte meg a nikex vállalat. ezt a viszonylag új cikket máris sok országban ismerik. legutóbb a londonban megrendezett international boat show-n aratott nagy sikert, ahol a műanyagcsónakoknál jobbnak bizonyult. a kiállítás után újabb 50 nixyt rendelt a vállalat londoni képviselője a tavalyi szállítások folytatásaként. az eddigi kiállítások eredményei láttan az exportáló vállalat ebben az évben bemutatja a magyar alumínium motorcsónakot franciaországban, hollandiában, norvégiában, nyugatnémetországban és olaszországban is a vállalat az ideai évadnyitó szállítmányt most küldte el hollandiába, s ezt ezekben a hetekben újabbak követik majd. olasz és belga cégekkel már nagyobb mennyiség eladásáról tárgyalnak a nikex megbízottai.

az idén már a vízisport hazai kedvelői közül is többen megismerkedhetnek a nixy-vel. a nikex 15 motorcsónakot adott a sportfogadási és lottó igazgatóságnak. ilymódon a nixy a lottó tárgynyeremények sorába kerül. /mti/

bb 13. megkezdődött a szalonkahuzás a bükkben

vid ká/j-lm li 1961. március 14.

a tavasziasra fordult időjárás hatására a szokásosnál mintegy 10 nappal korábban megérkeztek a szalonkak a bükkbe. az első gyorsröptü madarakat a csanyiki-völgyben, hollós-tetőn és bánfalván figyelték meg. a szalonkak utvonalát ismerő vadászok a szétszórt huzásból arra következtetnek, hogy a korai tavaszodás megzavarta a szalonkak szokott átvonulási irányát, s ezért az ideai huzás nem csoportos, hanem szétszórt lesz, viszont a jelekből ítélve hosszabb ideig tart majd. a szalonkak megérkezésének hírére megkezdődött a vadászat is. az első lesre a bükki erdészek és az ózd-vidéki szénbányászok vadásztársaságának tagjai vonultak ki. /mti/

10.00 *se*

mti bel f ö l d i h i r e k

12. kiadás 1961. március 14. óra perc

bb 14. ünnepség a sárospataki vár fennállásának 700. évfordulóján

vid m/ke szb fm 1961. március 14.

a hazafias népfront borsod megyei bizottsága, a sárospataki vármúzeum és a debreceni kossuth Lajos tudományegyetem május 27-28-án ünnepséget rendez a sárospataki vár fennállásának 700. évfordulója alkalmából. a sárospataki vár híres vörös-tornyát - amelyhez a magyar történelem számos eseménye fűződik - 5. István 1261-ben építette. a jubileumi ünnepség programját már elkészítették. a várban tudományos ankétot tartanak. ezen ismertetik a tájmúzeum feladatait és távlati tudományos terveit, valamint a debreceni kossuth Lajos tudományegyetem sárospatak környékén végzett kutatásainak az eredményeit. /mti/

bb 16. négyszázéves „életmentő”, kutat fedeztek fel a gyulai várban

vid m/ke szb fm 1961. március 14.

a félezer évesnél régebb gyulai várat középkori állapotában építi újjá az országos műemléki felügyelőség. a már több éve tartó restaurálás és ásatás közben rendkívül értékes régészeti emlékeket tártak fel. kibontották az eredeti középkori vakolású pékműhelyt, amelyből ostrom idején kenyérrel látták el a védősereget. a várudvaron legutóbb megtalálták és helyreállították kerecsényi László várkapitány kutját, amely igen jelentős építészeti műemlék. kerecsényi László rájött arra, hogy a rossz ivóvíz okozza a tifuszjárványt, amely 1561-ben pusztított, mikor átvette a vár kapitányságát. akkor ásatta a vár udvarán a törökök ostromai ellen küzdő végvári vitézeknek életet jelentő kutat. a faragott kövekkel kibélelt középkori ástott kutat évszázadok múltán betemették, s az 1900-as évek elején már semmit sem tudtak róla.

a kutat a felszínen betongyűrűvel övezték, s hét méter mélységig kitarították. további feltárásnál sok leletre számítanak: feltehető, hogy aknája tele lesz régi fegyverekkel, edényekkel, pénzekkel. /mti/

10.00

mti bel f ö l d i h i r e k

13. kiadás 1961. március 14. 12 óra 30 perc

bb 15. mszbt előadások a szovjetunióba utazó baranyai turistáknak  
vid m/ke szb fm 1961. március 14.

az mszbt baranya megyei bizottsága a szovjetunióba utazó három turistacsoportnak filmvetítéssel kísért előadássorozatot tart, amelyen az érdeklődőkkel megismertetik az utjukba eső országok, városok történetét, nevezetességeit, műemlékeit. ezenkívül megtanítják őket a legszükségesebb orosz szavakra, kifejezésekre is, amelyekre utjukon szükségük lehet. /mti/

bb 17. százhat faluközpontot alakítanak ki baranyában

vid m/ke szb fm 1961. március 14.

a sok apró baranyai falu nehéz helyzet elé állítja a megye közigazgatását, nehezíti a művelődési, egészségügyi, szociális és gazdasági létesítményekkel jól ellátott, korszerű falvak kialakítását. újabb problémát jelent, hogy vannak termelészövetkezetek, amelyek két-három, sőt négy-öt kisebb község határát is magukban foglalják. e problémák megoldására a baranya megyei tanács és az mszmp baranya megyei bizottsága tervet készített faluközpontok kialakítására. a tervet nagyszabású tanulmányok előzték meg: a dunántúli tudományos intézet több évtizedre visszamenően feldolgozta az egyes községek fejlődési adatait, kijelölte a legfontosabb vonzási körzeteket, a népességcsökkenés dokumentumaival alátámasztva megjelölte, melyek a fejlődésképtelen falvak. mindezek alapján a megyei tanács és a megyei pártbizottság 107 faluközpontot jelölt ki, amelyeket az elkövetkező években fejleszteni kívánnak. a hazafias népfront műszaki aktivái elkészítik ezeknek a községeknek általános rendezési terveit és a soronlévő termelészövetkezeti beruházásokat, a művelődési, egészségügyi intézmények és egyéb középületek építését már ezekben a kijelölt, fejlődőképes vonzási központokban valósítják meg. /mti/

10.07.

14. kiadás

1961. március 14.

óra perc

bb 18. az idén hatmillió forintot fordítanak a székesfehérvári vörösmarty színház újjáépítésére - tervek székesfehérvár fejlesztésére

vid m/ke-lm fm 1961. március 14.

székesfehérvár tanácsa most tárgyalta a város 1961. évi fejlesztési programját. a tanácsülésen elhatározták, hogy a székesfehérvári vörösmarty színház újjáépítésére ez. évben hat millió forintot fordítanak és ezzel az idén befejezik a színház nézőterének építését és berendezését. a színpad-rész megépítésére a jövő évben kerül sor.

az idén a városban 12.450 négyzetméternyi új utat, 2.420 négyzetméteren új aszfaltjárdát építenek, ezenkívül 2000 négyzetméter járdát salakoznak, továbbá 2.400 méterrel bővítik a villanyhálózatot és 10 kilométer hosszú vízvezeték-et építenek. a városban az ez évi társadalmi munka értéke meghaladja a két millió forintot. folytatják a béketárgy tavaly megkezdett építését; az erre fordított társadalmi munka értéke az idén egymillió forintnál több lesz. a város korszervezetei 90.000 óra társadalmi munkát végeznek a városfejlesztési terv végrehajtásáért. /mti/

bb 19. móra ferenc emlékét idézi a szegedi múzeum új évkönyve  
vid m/ké-lm fm 1961. március 14.

elkészült a szegedi móra ferenc múzeum új évkönyve. a 276 oldalas, több mint száz fényképet tartalmazó tanulmány-kötetben 15 muzeumi és egyetemi kutató dolgozata lát napvilágot. az évkönyv cikkei zömmel móra ferencnek, a múzeum névadójának az emlékét idézik. a kötet első írása például azzal foglalkozik, hogy mórát milyen zaklatások érték a magyar tanácsköztársaság leverése után, a munkáshatalom érdekében kifejtett tevékenysége miatt. az egyik tanulmány az intézmény névadóját új oldalról, mint természettudóst mutatja be. az évkönyv részletesen ismerteti a környék régészeti lelőhelyeit, szeged településtörténetét, a város műemlékeivel kapcsolatban folytatott kutatásokat.

az érdekes tanulmánykötetet nemcsak a hazai társintézményekbe, hanem - cserébe külföldi folyóiratokért - a világ legkülönbözőbb országaiba is eljuttatják. /mti/

10. 17.

le

2

15. kiadás

1961. március 14.

12 óra 40 perc

bb 20. kétezer éves „csillár”, maradványai kerültek felszínre tokodon

vid m/ke szb fm

1961. március 14.

a tokodi erzsébet-aknán, ahol már sok értékes lelet került napvilágra, most újabb jelentős emlékeket hozott felszínre az iszapágyú. a legszámottevőbb közülük annak a második században készült „csillárnak”, a maradványai, amelyben annakidején 25 olajmécses égett, sárga agyagból készítették, s terrakotta színre festették, több különleges mécsesek kívül nagy számban vannak a leletek között resatus, a rómaiví lett kelta fazekasmester készítményei is, amellet előkerült számos üveg-, vas-, bronz- és ezüst eszköz. az értékes régészeti emlékek a dorogi tájmuzeum anyagát gazdagítják. /mti/

bb 21. moliére és lavrenyev darabjait mutatja be a kaposvári csiky gergely színház a somogyi termelészövetkezeti községekben

vid m/ke szb fm

1961. március 14.

a kaposvári csiky gergely színház művészei ebben az évadban 70 előadást tartottak a somogy megyei termelészövetkezeti községekben. az előadásokat több mint 20.000 termelészövetkezeti tag nézte meg. az évad hátralévő három hónapjában a csiky gergely színház 40 alkalommal adja elő moliére: a nők iskolája és lavrenyev: amerika hangja című darabját. /mti/

bb 23. színjátszó tanfolyam kezdődik egerben

vid m/ke szb fm

1961. március 14.

egerben színjátszó tanfolyamot rendez a városi művelődési ház. a négy hónapos továbbképzés egyik célja, hogy szakképzett segédszínészeket biztosítson a helybeli gárdonyi géza színház számára és az érdeklődő dolgozó fiatalokat előkészítse a főiskolai felvételre. a tanfolyam befejezésével a hallgatók nyilvános vizsgát tesznek. /mti/

10. 26.

le

2

mti belföldi hírek

16. kiadás 1961. március 14. óra perc

bb 22. negyvenöt milliő forintos községfejlesztés zalában  
vid m/ke szb fm 1961. március 14.

Zala megye községeiben ebben az évben több mint 45 milliő forintot fordítanak községfejlesztésre; mintegy másfélmilliő forint értékű helyi építőanyagot, s négy milliő forint értékű társadalmi munkát ajándékoztak fel a községek lakói. A községfejlesztésből kivesszük részüket a termelőszövetkezetek is, amelyek hat és fél milliő forinttal járulnak a községek gazdagításához, szépítéséhez.

A községfejlesztési alapból sok új épületet emelnek, köztük 14 művelődési otthont, általános iskolai tantermeket, hat községben pedig tanácsházat. Az idén kerül sor a megyében a legnagyobb mérvű faluvillamosításra: 23 község kap villanyt, s ezt a munkát több mint ötmilliő forinttal segítik a községek lakói. Ezenkívül számos községben építenek hidat, járdát, javítják a községi utakat és épületeket. /mti/

bb 24. csaknem nyolcszáz öntevékeny színjászó és táncsoport készül a tavaszi és nyári bemutatókra borsod megyében

vid m/ke szb fm 1961. március 14.

Az idén a borsodi kulturális hónapokon rendezik meg az öntevékeny színjászó és táncsoportok hagyományos tavaszi és nyári bemutatóit. A ságvári endre kulturális szemlére már a legkisebb községekben is szorgalmasan készülnek, így például a szendrői színjászók dobozy: szélvihar című drámáját, a tiszabólnaiak soós györgy: pettyes című színművét, a putnokiak pedig a százharas lakodalom című tsz-témájú darabot próbálják. A helyi és a járási bemutatókon az előzetes szímitások szerint csaknem 800 öntevékeny színjászó és táncsoport több mint tízezer taggal vesz részt.

A megyei bemutatókat, eltérően az előző évektől, az idén a nagy ipartelepken: ózdon, tiszapalkonyán, sajtóbányában, miskolcon, és kazincbarcikán rendezik meg. /mti/

10.35.

mti belföldi hírek

17. kiadás 1961. március 14. 11 óra 55 perc

bb 25. 12.600 négyzetméter járda épül az idén a sztálinvárosi járás községeiben

vid fm/ke-lm fm 1961. március 14.

A sztálinvárosi járás községeiben tavaly hat és fél milliő forintot fordítottak községfejlesztésre, az egyik legfontosabb községfejlesztési feladat volt tavaly - és az lesz az idén is - a járdaépítés. Tavaly kb. 13.000 négyzetméter járdát építettek a sztálinvárosi járás községeiben, az idén körülbelül 2.300.000 forint értékben 12.600 négyzetméter új járdát építenek és 25.000 négyzetméter régi utat és járdát javítanak ki. A villanyhálózat és a közvilágítás bővítésére viszont 3 milliónál nagyobb összeget költenek. /mti/

bb 26. a keszthelyi helikon ünnepségre készülnek a pécsi középiskolások

vid m/ke-lm fm 1961. március 14.

Tavaly májusban a pécsi középiskolás fiatalok nagy sikerrel szerepeltek a keszthelyen megrendezett helikon-ünnepségeken. Az idei május 25-27-én megrendezendő helikon-ünnepségekre már most készülnek a pécsi diákok. A széchenyi gimnázium fuvós-zenekara - amely tavaly 17 iskola közül második lett - hetenként kétszer gyakorol, a már évek óta játszott fuvószenekari műveken kívül tanulnak új műveket, többek között egy 16. századbéli ismeretlen szerző toronyzenéjét is.

Megkezdték a felkészülést és rendszeresen gyakorolnak a Janus Pannonius Leány és a Nagy Lajos fiúgimnázium egyesített ének- és zenekarának tagjai, valamint a Leővey Klára Leánygimnázium szavalói és hangszeres szólistái, valamint énekkara is. A helikon ünnepségek pécsi résztvevőinek helybeli bemutatóját áprilisban a Nagy Lajos gimnáziumban tartják. /mti/

10.45.

bb 28. kohóátépítés - elektromos talajszilárdítással - vegyianyag injekcióval többszörösére növelik a meglazult földalap teherbíró képességét

vid te szb ki

1961. március 14.

az ózdi kohászati üzemekben hat éve kezdték meg az elavult, kis- teljesítményű vasolvasztó kohók felújítását, átépítését, hogy a feldolgozó üzemek növekvő szükségleteit kielégíthessék, s ugyanakkor - a berendezések műszerezésével, automatizálásával - a dolgozók munkáját könnyítsék. az átépítési program során eddig három kohót korszerűsítettek, alakítottak át nagyobb teljesítményűre. a napokban befejezték a gyár legrégebbi, az 1906-ban épített, 2-es számú kohójának a lebontását. a 250 köbméteres helyett létesítendő több mint négyszáz köbméter térfogatú új kohó építésének megkezdését azonban - ipari létesítményeknél hazai viszonylatban ritka és igen érdekes - tudományos- műszaki beavatkozás, eljárás előzi meg.

a régi facölöpökre épített kohó földalapja ugyanis - ahová az új olvasztót is telepítik - a vizmosások és egyéb okok következtében túlságosan meglazult, így a mintegy négyezer-négyezeröttszáz tonnára súlyú új létesítményt veszélyes lett volna erre az alapra építeni. a nagy súlytól ugyanis talajsüllyedés következhetne be, ami a berendezés biztonságos üzemeltetését kétségessé tenné.

ezért a földmérő és talajjavító vállalat az építkezésnél elektromos talajszilárdítási eljárást alkalmazását kezdte meg. a kohóalap mintegy 180 négyzetméteres területén két méter mélységig szilárdítják a talajt úgy, hogy a földbe kör alakban lyukasos csöveket fektetnek le kétszeres gyűrűben, egymástól négy méter távolságra. magasabban elhelyezett tartályból mintegy nyolcvanezer liter felhígított vizüveget, illetve magnéziumkloridot bocsátanak a csövezetékrendszerbe. a csövezetékbe az elektromos áram hatására a vegyianyagok átáramlanak, elosznak a talajban, egymással találkozáskor erősebb kocsányos képződményt alkotnak, majd az elektromos áram értető hatására megszilárdulnak, így a vegyianyagokkal injekciózott talaj összenyomhatósága, szilárdsága - tudományos megállapítás szerint - a korábbiak ötszörösére növekszik.

a megkezdett talajszilárdítási eljárás néhány hónapig tartó munkája után látnak hozzá majd a kohóalap további építéséhez, valamint a vasszerkezetek és egyéb berendezések szereléséhez.

a mintegy hetvenmillió forintos átépítési munkát a tervek szerint augusztusban fejezik be. a korszerűsített új olvasztóban a réginél körülbelül negyven százalékkal több nyersvasat készítenek majd. /mti/

bb 27. saját életüket abrázolják színpadon a mezőkovácsházi színjátszócsoporthoz tagjai

vid fm/ke-lm li

1961. március 24.

mezőkovácsházán az új alkotmány termelőszövetkezetben balázs tibor fiatal pedagógus irányításával színjátszócsoporthoz alakult. elhatározták, hogy tóth lajos orosházi gimnáziumi tanár, fiatal írónak a viharos sarkon parasztság időszerű porté- máit tükröző háromfelvonásos drámáját adják elő. az egyes szerepeket olyan parasztemberek és községi vezetők alakítják, akikről a szerző művét alkotta. így például a színműben szereplő termelőszövetkezeti brigádvezetőt idős varga andrás, az új alkotmány tsz üzemegységvezetőjét, a tanácsostitkárét dinya lajos, a szövetkezet partalapszervezetének titkárát, az iskolaigazgatót cs. tóth imre helybeli pedagógus alakítja, s a többi szerepet is maguk a szövetkezet tagjai, asszonyai, fiataljai játsszák balázs tibor rendezésében. a darabot április 4-én mutatják be a mezőkovácsházi járási új művelődési házban, majd orosházán és a környező községekben, termelőszövetkezeti központokban is előadják. /mti/

bb 38. tizenegyezer öltöny gyermekruhát, négyezerhatszáz ingkabátot ad át a kereskedelemnek április 1-ig a kaposvári ruhaüzem

vid ki/tr-lm li

1961. március 14.

az ország egyik legjelentősebb gyermekruha üzemében, a kaposvári ruhaüzemben, már a nyári szezonra gyártják a bébi és a kiskamasz ruhákat. április 1-ig tizenegyezer nyári öltönyt és négyezer hatszáz ingkabátot adnak át a kereskedelemnek. az idén a tavalytól eltérően új módszerrel készílik a nyári öltönyöket. nem vásznazzak és váltómest sem varrnak bele, így könnyebben vasalható és mosható. újdonság a kék kabáttal és fehér rövid nadraggal készülő matrórúha, valamint a kék nadrágos matrórúha, melynek kabátjához hűvösebb napokon a kék hosszú nadrágot, melegben pedig a fehér rövid nadrágot használhatják a gyerekek. ebből ötezer öltöny kerül az üzletbe.

az idén gyártják először a bébi és kiskamasz méretben az ingkabátot, amely kockas, csikos lenvászonból készül. a gyerekeknek erős, könnyen tisztítható nyári viselet lesz. /mti/

bb 30. az ez évi magyar-török áruforgalomban 15 százalékos növekedést terveztek

i sz/tr szb vg 1961. március 14.

ankarában aláírták az idei magyar-török kereskedelmi forgalomra vonatkozó árulistákat, a magyarország és a törökország közötti kereskedelemről az mti munkatársa a külkereskedelmi minisztériumban a következő tájékoztatást kapta:

- törökországgal 1949-ben kötöttünk államközi megállapodást, s ez most is a forgalom alapját képezi. 1960 január 1. óta - a megváltozott török kereskedelmi rendszernek megfelelően kontingens listák alapján bonyolódik a forgalom. a listák lehetőséget adnak arra, hogy a két ország között kialakult kereskedelem tovább fejlődjék. árucserénk tavaly 10 százalékkal haladta meg az előző évit, az idei listákban pedig 15 százalékos növekedést állapítottunk meg. ilyen módon lehetőség nyílik arra, hogy a két ország közötti forgalom 1961-ben elérje a 21 millió dollárt, a kereskedelem bővítésére jó alapul szolgál a földrajzi közelség, a kedvező szállítási feltételek, a két ország gazdasági élete. a magyar- külkereskedelmi képviselői azt tapasztalják, hogy törökországban nagy érdeklődés nyilvánul meg a magyar áruk iránt, ugyanakkor a magyar importváltalatok is több termet tudnának vásárolni törökországból nagyobb forgalomra kínálkozik lehetőség, mint amelyet a jelenlegi török kereskedelmi rendszer lehetővé tesz.

a magyar népgazdaságban végbemert változásokat tükrözik az országaink közötti kapcsolatok is. ez kifejezésre jut elsősorban abban, hogy a magyar export ugyiszólván száz százalékos iparcikkekkel áll, s jelentős helyet kapnak a nehézipar, illetve a gépipar termékei. az utóbbi években magyar berendezéssel több gyárat helyeztünk üzembe törökországban: ankarában malom, isztambulban növényolajgyár létesült és néhány hónapon belül felavatják az ikizderei vizierőművet, amely a legnagyobb török erőművek közé tartozik. ismertek törökországban a magyar szerszámgépek, teherautók, motorkerékpárok, kerékpárok, varrógépek, mérőműszerek, orvosi műszerek. exportunkban jelentősek a vegyi cikkek, köztük a gyógyszeralapanyagok és kész termékek is. a magyar áruk ellenében olyan cikkeket vásárolunk, amelyekből törökország évről-évre nagy készletekkel rendelkezik és amelyeknek az exportja a közeli országokba a leggazdagosabb. vásárolunk délgyümölcsöt, citromot, narancsot, mazsolát, fügét, további gyapotot, gyapjút, cserzőanyagokat, dohányt.

a kereskedelmi kapcsolatok szélesítése érdekében a magyar- külkereskedelmi évről-évre részt vesz az izmiri nemzetközi vásáron, amelyen áruink már sok sikert arattak. tavaly például izmirben 800 ezer dollár értékű árut adtak el vállalatunk és az idei őszi vásáron is hasonló üzletkötésekre számítanak - fejeződött be a tájékoztatás. /mti/

le

bb 29. kar nélkül telettek át a szőlők, a korai meleg miatt sürgőssé vált a nyitás

i cs/j-lm so

1961. március 14.

a hosszúra nyult őszben mindenütt jól beérték a szőlővesszők, s a rendkívül enyhe télen ugyiszólván semmi kár nem érte a rügyeket - mondták tájékoztatásul a földművelésügyi minisztérium szőlő- és gyümölcsstermesztési igazgatóságán. - most azonban a szokatlanul korán érkezett tavasz könnyen elronthatja az idei terméskilatásokat, ha a befedett /bakhátolt/ szőlőkben sürgősen nem végzik el a nyitást. a tapasztalatok szerint ugyanis a gyorsan felmelegedő talajban huzamosabb ideig hagyott venyigék termőrügyei kipállanak, „megvakulnak”, és sok esetben már metszéssel sem segíthetnek a bajon. rendkívül fontos tehát, hogy a termelők szorgalmazzák a nyitást, elsősorban a könnyen felmelegedő, lazább talajeken, továbbá a napsütötte lejtőkön, ahol nagyobb a rügy-kipállás veszélye. azok a gazdalogalabb az alsó termőrügyeket szabadítsák meg a feleslegessé vált földtakarótól!

az utóbbi napokban az ország számos szőlőtermesztő vidékén megkezdtek a metszést, ugyanakkor maris megtették az előkészületeket a karóz s, valamint a szőlő ápolására az növényvédelmére. a tájékoztatás szerint az idén a termelők teljes karószükségletét ki tudják elégíteni a tűzép-telepek, de nem lesz hiány sem raffiából, sem mészből, sem rézgalicból. az egyes szőlőtermesztő vidékeken a kereskedelmi szervek maris megkaptak árusításra a szükséges ápolási, illetve védekezőanyagok teljes mennyiségét. /mti/

bb 40. villanypásztor „örzi”, a 200 szabadban hizó sertést szarvason

vid s/j-lm li

1961. március 14.

a szarvasi öntözési és rizstermesztési kutató intézet bikagabor tudományos kutató egyik érdekes kísérlete: tavasztól őszig szabadban hizaltak husz sertést. a zöld lucernatáblán villanypásztor „örizte”, az állatokat, melyek friss pillangósfakármnyból és az öntetőben levő kukoricából tetszés szerint táplálkozhattak. víz szintén öntetőből innak. kiderült, hogy a szabadban, lucerna- táblán hizalt sertések egy kiló hus előállítás költsége 50 százalékkal volt kevesebb, mint az ólakban, szokasos módon hizalt sertéseké. az évben nagyobb létszámmal folytatják a kísérletet: 200 szőlőhajtának ki-h-marcos má kijölt lucernatáblán. /mti/

22. kiadás

1961. március 14.

11 óra 25' áe

bb 31. tavasz a balatonon

vid ká szb ká

1961. március 14.

a balatonfelvidéki hegyek déli lejtőin megkezdődtek a gyümölcsfák, kinyílt az ibolya és a tavaszi kankalin. a tó kék vizén nagy csapatokban gyülekeznek a vízimadarak, a kis-balatoni rezervátum lakói csaknem teljes számban elfoglalták már a helyüket.

az idén majdnem egy hónappal hamarabb nyitották meg kapukat a balatoni vitorlás-klubok, a karcsutestű hajókat mindenütt tatarozzák, javítják, s balatonalmádiban már meg is tartották az első „vizkóstolót”, az építő sporttelep vitorlázói tettek hosszabb víziutat. készthely környékén is vízre szálltak a vitorlázók.

a gyorsan közelgő nyár rohammunkára készítette a balatoni strandok felújításán dolgozókat is. balatonalmádiban 100 méterrel bővítették az északi part legnagyobb strandját, kikötorték a szabad strandot, s megtisztították a vastag iszaprétegtől a káptalanfüredi strandot is. május elejére átépítik a rossz állapotban levő készthelyi szigetfürdőt, bővítik a balatonboglári és a földvári strandot. a veszprém megyei tanács a balatoni sáttortábor közelében vasszerkezetből épített lejárókat.

a balatoni vendégeket az idén is virágpompában várják az állomások, s a kertészetek máris sok ezer palántát ültettek ki a parkokba. az utakat burkoló színes gyöngykvicsot külön vasuti kocsikkal szállították a helyszínre. nagy építkezés színhelye a balatonfüredi állomás, ahol lebontották a „restit.”, s helyébe füredi terméskövekből emelnek tetszetős épületet, helyrehozták az állomásjelző fénycsöveket is.

a balatonfelvidéki erdőgazdaság irányításával megkezdődtek a fásítások is. az erdészek több mint 50 park, liget és fasor telepítési, illetve rendezési tervét készítették el. a tervek alapján a balatonfüredi parkban öt világrész több mint 100 növényfajtaját és virágát ültetik el, hévizt egyetlen parkerdővé varázsolják. a tóparti erdőgazdaságok körzetében összesen 400 hektár parkerdő kialakítását kezdték meg. új park díszíti az idén a balatonföldvári és a balatonboglári állomás környékét is. /folyt.köv./

11.35.

23

kiadás

1961. március 14.

11:30 óra

bb 31. /tavasz a... folyt./- szb

tavaszonként, hogy szebb legyen a táj, leégetik a partmenti nádtorzsákat. ezzel az egyébként csak áprilisban esedékes munkával balatonalmádi és balatonfüred között már elkészültek, s kivágtak a vadon növénybozótokat is. megnyíltak az üdülők, nyaralók ablakai: mindenütt testenek, szellőztetnek, takarítanak; készülnek a szezonra. a hévizi palatinus gyógyszálló felújítására 300.000 forintot költenek, s új butorokkal rendezik be a készthelyi hullám és balaton szállót. /mti/

bb 32. az idén huszonnyolcmillió forint értékű építési munkára kerül sor a borsodi vegyi kombinát bővítésénél

vid te szb ki

1961. március 14.

a tavaszi időjárásban jó ütemben halad a borsodi vegyi kombinát bővítése. a 31-es építőipari vállalat dolgozói ezen a fontos területen az idén 28 millió forint értékű munkát végeznek el. többek között befejezik a tavaly megkezdett 70 méter hosszú minhely-raktárcsarnok, valamint a hígsvárium bővítését. most fogtak hozzá a földgázfogadó és gázbontó üzemszámát alapozásához. ez az új létesítmény december 31- re készül el. az üzembővítéssel egyidőben nagy gondot fordítanak a dolgozók szociális ellátására is. kétemelet magas öltöző- és fürdő épületet létesítenek, a dolgozók gyermekeinek elhelyezésére pedig 60 és 70 személyes bölcsőde, illetve ovoda készül. az épület már tető alatt van, s azt szeptember 1- én adják át rendeltetésének. /mti/

11.40.

24. kiadás

1961. március 14.

11. óra 25 perc

bb 33. tovább épül szeged új ipari övezete - négyszáz vagonos növényvédőszer tároló építését kezdték meg

vid te-lm ki

1961. március 14.

Szegeden négyszáz vagonos növényvédőszer tároló építését kezdte meg a csongrád megyei építőipari vállalat. a tízmillió forintos beruházással épülő, hatalmas, emeletes tároló mellé iparvágányt, a személyzet részére étkezőt, öltözőket, fürdőt építenek.

az új létesítmény szeged úgynevezett nyugati ipari övezetében épül fel. ezen a lakott résztől távolos területen már hat vállalat üzeme működik, vagy megkezdtek új telepük kialakítását. nemrég készült el itt a csongrád megyei építőipari vállalat mozaiklap-, valamint betonelemgyártó üzeme, s ezen a területen épülnek majd a város tervezett új gyárjai is.

már készülnek a tervei újabb, 500 vagonos közraktárnak, amelyet a különböző vállalatok bérleti díj ellenében használhatnak. ez a létesítmény is az új ipari övezetben kap helyet. /mti/

bb 35. új megoldású, olcsóbb épületalapozási módokat dolgoztak ki az építőipari egyetemen

i tz/gk-lm vg

1961. március 14.

az építőipari és közlekedési műszaki egyetem oktatói, dr. bölcsei elemér docens, kaliszky sándor adjunktus és brajannisz theodorosz tanársegéd az építéstudományi intézet megbízásából újfajta alapozó szerkezeteket és számítási módszereket dolgoztak ki azoknak a hagyományos, tömör beton- vagy téglalapozásoknak a helyettesítésére, amelyekre eddig az épületek tartószerkezeit állították.

az új alapozó szerkezeteket több formában tervezték meg. egy részük felfele vagy lefele nyitott kehelyre, csészére vagy tányérra hasonlít és egyes pillérek, víztornyok, stb. terhét hordja. a többi közönséges földdel töltött betondobozra emlékeztet, amelyeket gyakran boltozatszerű ivelés erősít meg. ezek egymás mellé épített oszlopok terhét viselik együttesen. különösen a kisebb teherbírású talajoknál van jelentőségük.

bár az új alapozó szerkezetek az eddigieknél lényegesen evesebb anyagból készíthetők el, teherbírás tekintetében semmivel sem maradnak el a tömör beton alapozások mögött. /mti/

11.52.

Se

Cs

25. kiadás

1961. március 14.

11 óra 13

bb 34. az idén eléri a másfél milliárdot a kumlói bányák fejlesztésére tíz év alatt felhasznált összeg

vid szf/te szb szf

1961. március 14.

kumló az idén érkezett várossá alakulásának tizedik évfordulójához, erre az évtizedre esik a vidék bányászatának nagyarányú fejlesztése, amelynek legfőbb célja a dunai vasmű ellátása kokszolásra alkalmas szénrel.

a mind nagyobb szén szükségletet a bányák bővítésével teremtik elő. az idén 170 millió forintot költenek a bányázatok bővítésére, korszerűsítésére. a legnagyobb összeget, 68 millió forintot az új zobáki akna építési és szerelési munkálataira fordítják, hogy még a második ötéves terv idején a termelés szolgálatába állíthassák. az idén befejezik a turbókompresszorházat, folytatják a transzformátorház, a hűtővíz- és szennyvízcsatorna, továbbá az ivóvízvezeték hálózat építését. készül a modern fürdő- és irodaház. hatmillió forint értékű szénkutató furást végeznek.

megifjodnak a tröszt öreg bányái is. szászváron épül a nyolcadik új akna, amely felváltja majd a régi százesztendős üzemet. nyolcszáz személyes, korszerű új fürdőt is kapnak a munkások szászváron.

a legnehezebb munkák könnyítésére 21 millió forint értékű gépet szereznek be az idén kumlón. a bányagépek jobb elhelyezése, gondosabb tárolására nagyméretű raktár készült el a nyárra. átadáshoz érkezik az 1200 személyes, modern munkásszálló első szakasza, amelyre tízmilliót költenek ebben az évben.

ezzel eléri a másfél milliárd forintot az az összeg, amelyet a kumlói bányák fejlesztésére az utóbbi tíz év alatt felhasználtak. a bányászokról való messzemenő gondoskodás egyik legfőbb bizonyítéka, hogy a másfél milliárdból több mint hatvanmillió forint a munkásvédelmi, üzemegészségügyi berendezésekre fordított beruházás. /mti/

12.10.

Se

Se

mti belföldi hírek

26. kiadás

1961. március 14.

11 óra 45 perc

bb 41. sok Levesbevaló zöldséget szállítottak a termelészövetkezetek  
i nj/j-lm ká 1961. március 14.

a nagyvásártelpre kedden reggel 24 vagon és 11 tehergép-  
kocsi áru érkezett, a vagonszállítmányok így oszlottak meg:  
1 vagon vegyes darabáru, 10 vagon burgonya, 1 vagon Levesbevaló  
gyökérzöldség, 1 vagon fejeskáposzta, 7 vagon tojás, 3 vagon  
vágottbaromfi és 1 vagon alma.

a környékbeli kertészeti termelészövetkezetek kedden  
a hűvösebb idő miatt kevesebb primárarut, de annál több burgo-  
nyát, hagymát és főképpen Levesbevaló zöldséget szállítottak a  
piacokra. az állami élelmiszerboltokban a tisztított petrezselyem-  
gyökerét különként 3.60, a Levesbevaló tisztított sárgarépát  
1.60, a tisztított zellergumót pedig 5.40 forintért árusították.  
a kertészeti ujdonságok ára nem változott./mti/

..-

bb 37. korszerű gyógyfürdő, gyógyszálló - ötven méteres fedett-  
uszoda az egeri gyógyviz hasznosítására - elkészült eger fürdő-  
központjának rendezési terve

vid tr-lm ki 1961. március 14.

eger város fürdőközpontjának rendezésére és fejlesztésére  
távlati tervet készítettek, a terv a belváros jelentős részét  
érinti a torony utcától a hadnagy utcáig és a vár melletti dobó  
utcától a dobó- térig, mintegy hetven hektár területen.

a terv szerint korszerűsítik és mintegy tízezer személy  
befogadására bővítik a jelenlegi strandfürdőt, strandvendéglőt is  
építenek, amely a strandidényen kívül is használható lesz, a  
nemrégiben feltárt törökfürdő figyelembevételével bővítik a gyógy-  
fürdőt és gyógyszállóépítését is tervezik, a vízisport fejleszté-  
sére fedett sportcsarnokot létesítenek, ötven méteres uszómeden-  
cével.

a fürdő környékén új utakat nyitnak, a belváros járműforgal-  
mának gyorsabb lebonyolítására és a tervek szerint általában öt  
szintes lakóházakat építenek a földszintes és korszerűtlen épületek  
helyett, a hadnagy utca környékén sor kerül nyolc-  
emeletes pontházak építésére is, a rendezésre kerülő területen  
lévő üzemekeket a fejlesztés során a város külső területén helyezik  
majd át.

a terv végrehajtásánál figyelembe veszik a város  
műemléképületeinek megóvását és a népkert ősfáit./mti/

..-

86666

NE

cs

mti belföldi hírek

27. kiadás

1961. március 14.

11 óra 45 perc

bb 36. mozgás közben is mérhető a megerőltetés hatása a szív-  
működésre és a hőmérsékletre - a magyar műszaki kutatás új eredménye  
i tz/hné-lm ki

1961. március 14.

dr. valkó ivan péter docens, a budapesti műszaki  
egyetem elektroncsőtechnikai tanszékének vezetője és ambrózy  
andrás tanársegéd új, rádióhullammal működő műszert készített,  
amely a dolgozóra, vagy a sportolóra erősítve mozgás közben is méri  
a fizikai megerőltetés hatását az emberi szervezetre.

a berendezés mindössze 70 dekagramm, tranzisztoros, beépi-  
tett antennás, műanyagburkolatu rádió adókészülékből áll, mozgás  
közben a testre simuló „torogatók”, méri és jelenti a szívverés  
ritmusát és a test hőmérsékletét, ezek az adatok rádióhullamok útján,  
tehát minden vezeték nélkül jutnak el az akár többszáz méteres tá-  
volságra elhelyezett vevőkészülékhez, amely azután pontosan feljegyzi  
a szívverés ritmusában és a test hőmérsékletében mozgás közben  
bekövetkezett változásokat.

a készülék kidolgozását az tette lehetővé, hogy sikerült  
kiszűrni az izmokban mozgás közben fellépő feszültségváltozásokat,  
amelyeknek zavaró hatása miatt például az elektrokardiográfot csak  
a test nyugalmi állapotában lehet használni.

az új készülékkel mozgás közben, nem vizsgálati, hanem  
természetes körülmények között lehet figyelemmel kísérni az arató,  
a bányász, a szállítómunkás, a futó, a magasugró stb. szívverését  
és hőmérsékletének alakulását, ez pedig teljesen megbízható képet ad  
a szervezet működésének szabályos, vagy szabálytalan voltáról,  
illetve a megerőltetés mértékéről.

az ambrózy-valkó-féle műszer az első ilyen jellegű  
készülék, amely részint a rádiótovábbítás, részint a kis súly  
következtében gyakorlatilag is alkalmos a szívverésnek és a  
hőmérsékletnek mozgás közben való mérésére, hogy az új műszer  
milyen széleskörű vizsgálatokat tesz lehetővé a különböző sport-  
teljesítmények, illetve fizikai munkák megerőltető voltának  
megállapítására, ma még szinte fel sem lehet mérni./mti/

12.20.

NE

NE

mti belföldi hírek

28. kiadás 1961. március 14. 14 óra perc

bb 39. új primőr-zöldborsó körzet a mecsek déli lejtőjén  
vid so/j szb so 1961. március 14.

a drávamenti síkságból kiemelkedő nagyharsányi-hegy környékén, az ország legdélibb vidékén, több évtizedes hagyománya van a zöldborsótermesztésnek. itt érik meg hazánkban legkorábban a borsó - rendszerint május elején -, s ezért igen keresett primőráru külföldön is. az idén közel 700 holdon terem majd zöldborsó a baranyai lankákon. a hét végére befejeződött a vetés és a legtöbb helyen már szépen sorolnak a 2-3 centiméteres növénykék.

a szakemberek az idei tavaszon új primőr-zöldborsó körzetet alakítanak ki a megyében, mégpedig a mecsek déli lejtőjén. eddig csak jelentéktelen mennyiségben foglalkoztak itt ennek az értékes primőrnek a termesztésével. most a mecsek oldalában fekvő bakonyai és kővágószőlősi termelőszövetkezetek egyenként hat-hét holdon vetettek zöldborsót. a szakemberek azt remélik, hogy a következő években már innen láthatják elkorai borsóval pécset. a két közös gazdaságban kísérletet kezdték az iregszemcsei kutatóintézettől kapott alaszka nevű zöldborsóval. az új fajta előnye, hogy hüvelye nagyobb és a tenyészideje rövidebb, mint a jelenleg termesztett fajtáknak.

a kedvező időjárás hatására mindenütt rohamosan fejlődnek a vetések, és így - előre láthatólag - már április végén meg lehet kezdeni a zöldborsó szedését. /mti/

mti belföldi hírek

29. kiadás 1961. március 14. 11 óra 30 perc

bb 42. kiosztották az 1961. évi kossuth díjakat  
t bc/tr szb hk 1961. március 14.

kedden délelőtt az országház kupolacsarnokában adták át az 1961. évi kossuth-díjakat.

az ünnepségen jelen volt dobi istván, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke, kádár jános, az mszmp központi bizottságának első titkára, dr. münnich ferenc, a forradalmi munkás-paraszt kormány elnöke, kállai gyula, a minisztertanács első elnökhelyettese, az mszmp politikai bizottságának tagjai, szirmai istván, az mszmp politikai bizottságának póttagja, az mszmp központi bizottságának titkára, kristóf istván, az elnöki tanács titkára, benke valéria, csergő jános, czottner sándor, dr. doleschall frigyos, losonczy páál miniszterek, kiss árpád, az országos tervehivatal elnöke, friss istván, németh károly, dr. orbán lászló, az mszmp központi bizottságának tagjai, a központi bizottság osztályvezetői, dr. rusznyák istván, a magyartudományos akadémia elnöke, dr. molnár erik akadémikus, a kossuth-díj bizottság elnökhelyettesei, valamint a politikai, a gazdasági és a kulturális élet sok más vezető személyisége.

az ünnepségen dobi istván, az elnöki tanács elnöke beszédet mondott:

népköztársaságunk elnöki tanácsa és a magyar forradalmi munkás-paraszt kormány nevében szeretettel köszöntöm önöket, akik kiemelkedő tudományos, művészeti és termelési eredményeikért kossuth-díjban részesülnek, - mondotta dobi istván, majd így folytatta:

az alkotó, teremtő tevékenység e magas elismerése jelzi, hogy kormányunk, szocialista rendszerünk az élet minden területén szabad lehetőségeket biztosít a tehetség, a tudományok kibontakozásához, az eredményes termelő munkához. történelmünkben az alkotó munkának még soha nem volt olyan tisztelete és megbecsülése, mint ma. kormányunk 1948 óta minden esztendőben kossuth-díjjal tünteti ki azokat, akiknek munkássága az egész nemzetet, a társadalmi haladás ügyét, a további felemelkedést szolgálja. a kossuth-díj babérkoszorúja az egész nemzet tiszteletét és elismerését jelképezi, nincs és nem is lehet szebb, felemelőbb hivatás, mint ezekért a nagy célokért dolgozni. ezért is ösztönzi hazánk sokszínű fejlődése kiváló alkotó-sokra népünk legjobbjait. ezért is érhető el a felszabadult alkotó tehetségek egész sora maradandó eredményeket a termelés, a tudomány, a művészet fejlesztésében és felvirágoztatásában.

munkások és parasztok, tudósok és mérnökök, pedagógusok és művészek nyerték eddig is a kossuth-díjat, hiszen az alkotó munka lehetőségei szélesre tárulnak mindenki előtt.  
/folyt.köv./

/aki betegsége után újból visszatért hivatására

bb 42. /kiosztották...1.folyt./-lm

országunk most új, nagy feladatok előtt áll, a szocializmus alapjainak lerakása, a nagyüzemi szocialista mezőgazdaság megszilárdítása, a második ötéves terv célkitűzéseinek végrehajtása mindenkintől tudása legjavát varja, új és régi kossuth-dijasaink már eddig is értékes segítséget nyújtottak a nép előtt álló feladatok megoldásához, most azt kérjük tőlük, hogy használják fel a tudomány új és új lehetőségeit, kerüljenek még közelebb a mindennapi élet gyakorlati problémáihoz, segítsék a tudomány felfedezéseivel is a termelés egyes kérdéseinek hathatós megoldását, a munkásoktól azt kérjük, hogy kiváló eredményeikkel mutassanak továbbra is példát az ésszerű, termelékeny munkában, kitüntetett parasztjaink mutassák meg az újarcu parasztságnak a vonzó és követendő utat: a virágzó, szocialista mezőgazdaságot, a művészet hivatása, hogy új alkotásokkal gazdagítsa egész népünket, s magas művészi eszközökkel rajzolja meg a jelent és a jövőt.

meg vagyunk győződve arról, hogy az idei kossuth-dijak kiosztása újabb, nagyobb sikerek forrása, újabb, nagyobb eredmények ösztönzője lesz, kívánjuk önöknek, hogy tehetségükkel, tudásukkal gyorsítsák országunk fejlődését, tegyék szebbé, gazdagabbá népünk életét.

engedjék meg, hogy az elnöki tanács és a forradalmi munkásparaszt kormány nevében megegyezés szívből köszöntsem önöket. - mondotta befejezésül dobi istván, majd atnyújtotta a kitüntetések, a minisztertanács határozatát dr. gál tivadar, a forradalmi munkásparaszt kormány titkárságának vezetője ismertette.

a kormány a tudományok, tudalmányok, újítások, a termelőmunka módszerének alapvető tökéletesítése terén elért eredményeiért a kossuth-dij 1. fokozatával és a velejáró 50.000 forintos pénzjutalommal tünteti ki dr. manningert rezső kossuth-dijas akadémikust, a magyar tudományos

akadémia elnökét, az állatorvostudományi főiskola tanszékvezető egyetemi tanárát, az állatorvostudományok területén az utolsó 10 évben elért, nemzetközileg is elismert tudományos munkásságért.

/folyt.köv./

*Handwritten mark*

bb 42. /kiosztották...2.folyt./-lm

a kossuth-dij 2. fokozatával és a velejáró 35.000 forintos pénzjutalommal tünteti ki gál istvánt, a tatabányai szénbányászati tröszt igazgatóját, a szénvagyon növelés és feltárás, valamint a széndusítás és iszapotlási eljárás korszerűsítése terén végzett nagyértékű munkásságáért;

dr. donhoffer szilárdot, az orvostudományok doktorát, a pécsi orvostudományi egyetem kóréletteni intézete igazgatóját, tanszékvezető egyetemi tanárt, a testhőmérséklet és az energiaforgalom központi idegrendszeri szabályozására vonatkozólag végzett kutatásaiért;

mezei barnát, a chinoin gyógyszer- és vegyészeti termékek gyára főmérnökét és

sárdy lórántot, a biogal főmérnökét, a hazai antibiotikumok nagyüzemi gyártásának megteremtéséért és a fermentációs technológia szakadatlan fejlesztéséért /a díj egyenlő arányban megosztva/;

dr. maróth károly akadémikust, az ötvös lóránd tudományegyetem bölcsészettudományi karának tanszékvezető egyetemi tanárát egész életmunkásságáért, különösen „die Anfänge der griechischen Literatur,„ című munkájáért.

a kossuth-dij 3. fokozatával és a velejáró 20.000 forintos pénzjutalommal tünteti ki

dr. potinszky károlyt, a kémiai tudományok kandidátusát, a veszprémi vegyipari egyetem dékánját, tanszékvezető egyetemi tanárt, a technológiai irányú vegyész-mérnök-képzés alapelveinek korszerű és hazai viszonyoknak megfelelő tudományos kidolgozásáért és gyakorlati megvalósításáért;

dr. gerlei ferencet, az orvostudományok kandidátusát, a szabolcs-

szatmár megyei kórház főorvosát, több mint három évtizedes sokoldalú és kiemelkedő egészségügyi munkájáért;

dr. tarján imrét, a fizikai tudományok kandidátusát, a budapesti

orvostudományi egyetem orvosi fizikai intézetének igazgatóját, tanszékvezető egyetemi tanárt, a kristályfizika területén elért tudományos és gyakorlati eredményeiért;

/folyt.köv./

bb. 42. /kiosztottak.... 3. folyt./-lm

tandori károlyt, a matematikai tudományok doktorát, a szegedi tudományegyetem természettudományi kar függvénytani tanszékének docensét, az ortogonális sorok elméletében elért jelentős eredményeiért;

zsida jánost, a nógrádi szénbányászati tröszt szorospataki

üzeme csoportvezető vajarát, a korszerű biztosításban, valamint az ifjúság és a bányászakemberek nevelésében elért kimagasló eredményeiért;

haraszti istvánt, a dinamó villamos forgógépgyár főmérnökét, a

technológia fejlesztése terén elért eredményeiért, a villamos forgógépgyártás korszerűsítéséért és az új korszerű villamos motorsoport bevezetése terén végzett odaadó, úttörő jellegű munkájáért;

litvin józsefet, a dimavag gépgyár lakatosát, 40 éves kimagasló

szakmai munkássága elismeréséül és szakmájának magas szintre emeléséért;

dr. sóvegjártó jános, a műszaki tudományok kandidátusát, a magnezit

tüzelőanyaggyár kutatómérnökét, a krómmagnezittégla minőségének tökéletesítéséért, a magnezitércék, valamint a dolomitok zsugorítására vonatkozó találmányaiért;

lengyel tajost, a kossuth nyomda igazgatóját, a könyvnyomtatás

és könyvdiszítés művészi színvonalának emelése terén elért eredményeiért;

fejes sándort, a földművelésügyi minisztérium főosztályvezetőjét,

a hazai korszerű nagyüzemi gyümölcsösök telepítési, üzemszervezési és agrotechnikai módszereinek fejlesztéséért;

tóke jánost, a kemenesaljai „úttörő”, termelészövetkezet elnökét,

a termelészövetkezet gazdasági és szervező munkájában elért eredményeiért;

/ folyt. köv./

12.46.

bb. 42./ kiosztották.....4. folyt/ lm

oláh jánost, a héki állami gazdaság igazgatóját, a vezetése alatt álló állami gazdaság racionális gazdálkodásának megszervezéséért, kiváló növénytermelési, állattenyésztési, üzem- és munkaszervezési eredményeiért;

almássy károlyt, a tokaji állami gimnázium tanárát és

bakonyi józsefet, a tokajhegyaljai állami gazdaság főkertészét, a mezőgazdasági gyakorlati oktatásban - különösen a szőlészetben - elért eredményeikért /a díj egyenlő arányban megosztva/

berend t. ivánt, a történelem-tudományok kandidátusát, a marx

károly közgazdaságtudományi egyetem gazdaságtörténeti tanszékének docensét, és

ránki györgyöt, a történelem-tudományok kandidátusát, a magyar

tudományos akadémia történettudományi intézetének tudományos titkárát, a magyarországi kapitalizmus gazdaságtörténete területén végzett kutatásokban elért eredményeikért /a díj egyenlő arányban megosztva/;

szita flóriánt, a pesterszébeti vasas művelődési ház igazgatóját

- a pesterszébeti művelődési ház igazgatójaként sok éven át kifejtett eredményes munkájáért.

a kormány a művészet és irodalom terén kifejtett munkásságáért

a kossuth-díj 1. fokozatával és a velejáró 50.000 forintos pénzjutalommal tünteti ki

ferencsik jános kossuth-díjast, az állami operaház és az állami hangversenyzenekar főzeneigazgatóját, kiemelkedő karmesteri tevékenységéért, különösen barokk és reneszánsz műveinek hiteles tolmácsolásáért.

/ folyt. köv./

12.55.

34. kiadás 1961. március 14. 1 óra 15 perc

bb. 42/ kiosztották..... 5. folyt./lm

a kossuth-díja 2. fokozatával és a velejáró  
35.000 forintos pénzjutalommal tünteti ki

holló László festőművészt a képzőművészek alföldi csoportjában

kifejtett kiemelkedő művészi teljesítményeiért, egész élete munkásságáért.

az új kossuth-díjasok nevében dr. manninger rezsó mondott  
köszönetet a kitüntetésekért. /mti/

bb 43. szakszervezeti kulturális küldöttség utazott a szovjet-  
unióba

i tz/gk szb vg 1961. március 14.

a szovjet szakszervezetek központi tanácsának meghívására ked-  
den négytagú szakszervezeti kulturális delegáció utazott a szovjet-  
unióba,

a küldöttséget bugár jánosné, a szot titkára vezeti. /mti/

bb 44. budapesti egyetemi tanárok látogatása miskolc és tiszapalkonya nagy építkezésein

vid tr szb k 1961. március 14.

a budapesti építőipari és közlekedési műszaki egyetem profesz-  
zorainak és tanársegédeknek ötven tagú csoportja hétfőn kétnapos  
látogatásra miskolcra érkezett. a vendégek között volt többek kö-  
zött lux László építésügyi miniszterhelyettes, major máté, aka-  
adémikus, kossuth-díjas egyetemi tanár, perényi imre, az építőipa-  
ri és közlekedési műszaki egyetem rektora.

a jövő építészgenerációját nevelő tudósok, tanárok tanulmá-  
nyozták hogyan építkeznek a kohósalakból készülő középületekkel.  
miskolc épülő új városnegyedében, a kilián gimnázium déli oldalán.  
a helyszínen heckenast péter, a miskolci tervező vállalat város-  
rendezője ismertette a 2.350 lakásból álló új városrészt, majd  
nagy zoltán, a miskolci tervező vállalat építésze az országos típ-  
ustervként elfogadott tervai alapján épülő lakások kialakí-  
tásáról számolt be. ujhelyi jános, az építéstudományi intézet tu-  
dományos kutatója a kazincbarcikán, sztálinvárosban, győrótt és  
miskolcon alkalmazott helyszíni előregyártási technológiának a  
helyi sajtóösszeírások szerinti kialakításáról szólt.  
/folyt.köv./

14.07.

35. kiadás 1961. március 14. 1 óra 40 perc

bb 44. /budapesti egyetemi tanárok... folyt./ szb

az egyetem professzorai nagy deklarációs szöveggel tekintették meg  
az előregyártást és a lakások összeszerelését.

a lakótelepi látogatást követően megbeszélést tartottak a  
miskolci tervező vállalat dolgozóival.

kedden a vendégek a lenin kohászati művekbe látogattak el,  
ahol a kohósalak habosítást tanulmányozták, majd tiszapalkonyá-  
ra mentek, ahol az épülő új várost, valamint a tiszavidéki vegyi  
kombinát korszerű technológiával épülő hatalmas üzemépületeit  
tekintették meg és tanulmányozták az épületek tervezésénél, épi-  
tésénél alkalmazott eljárásokat. /mti/

bb 45. időjárásjelentés

tm szb 1961. március 14.  
a meteorológiai intézet jelenti március 14-én, kedden 13 órakor:  
széles idő felhőátvonulásokkal.  
az atlanti óceán felől beáramló hűvösebb légtömegek hatására  
európa legnagyobb részén széles, felhős, csapadékos az időjárás.  
csendesebb, szárazabb idő csak a skandináv félsziget északi felén,  
nyugat-európában és a földközi tenger környékén uralkodik. hazánk-  
ban hétfőn erősen felhős, széles idő volt, csaknem mindenütt esett  
az eső. a lehullott csapadék mennyisége általában jelentéktelen volt,  
a balaton környékén és a balatontól északra fekvő területen azonban  
többhelyen elérte a 2-5, zircen és tabon a 6, farkasgyepűn a 9 mil-  
limétert. a hőmérséklet napközben általában 10-15, szombathelyen és  
zalaegerszegen 16, szentgotthárdon 18 fokra emelkedett. ma hajnalban  
a dunántúlon és a duna-tisza között 5-8, máshol általában 1-5, nyir-  
tugoson 0 fokig hűt le a levegő. az északi és keleti határvidéken  
talajmenti fagyok voltak. budapestben hétfőn a hőmérséklet napi közép-  
értéke 11,5 fok volt, a sok évi átlagnál 7,1 fokkal magasabb. ma 12  
órákor a hőmérséklet 9 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás  
763 milliméter, alig változik.

várható időjárás szerdáig: felhőátvonulások, többhelyen, fő-  
ként a mai nap folyamán eső. éjszaka helyenként erős északnyugati szél  
viharos legatacsonyabb éjszakai hőmérséklet plusz 4-8, legmagasabb  
nappali hőmérséklet holnap 10-15 fok között. a duna vízállása ma  
reggel: 297 centiméter. /mti/

14.30.

36. kiadás

1961. március 14.

15 óra 45 perc

bb 46. termelőszövetkezeti vezetők részvételével megkezdődtek a gépállomási tanácsülések zalában

vid ka/j szb ka 1961. március 14.

a tavaszi és a nyári munkák menetrendjének megvitatására megkezdődtek a tanácsülések a zala megyei gépállomásokon, ezeken a megbeszéléseken részt vesznek a termelőszövetkezetek vezetői, s az üléseket az eddigi szokásoktól eltérően a közös gazdaságban tartják. így a gépállomások vezetői, igazgatói, főmérnökei, agronómusai és brigádvezetői a helyszínen ismerkedhetnek meg a tennivalókkal. az első ülést kedden a termelőszövetkezeti községi rendezte a zalatarnoki gépállomás, a körzethez tartozó termelőszövetkezetek vezetőinek részvételével. /mti/

bb 48. a kisz borsod megyei bizottsága mellett megalakult a fiatal agrárértelmiségiek tanácsa

vid ka/j szb ka 1961. március 14.

a kisz borsod megyei bizottsága mellett megalakult a fiatal agrárértelmiségiek tanácsa, a program szerint a tanácson belül négy munkacsoportot szerveznek, amelyek a fiatalok érdekvédelmével, termelési, oktatási és szervezési kérdésekkel foglalkoznak: a tanács érdekvédelmi csoportja többek között felméri a megye termelőszövetkezeteiben, állami gazdaságaiban és a gépállomásokon dolgozó ifjú szakemberek helyzetét, megvizsgálják a munkakörüket, beosztásukat, fizetésüket, emellett jogi tanácsadó szolgálatot rendszeresítenek, segítséget nyújtanak a fiatal szakemberek üdültetéséhez és továbbképzéséhez. a tanács fontos feladatának tartja a versenymozgalmak szélesítését, szervezi a fiatal kukoricatermelők, az ifjúsági silózó-brigádok, a tehénészek és fejőgulyások versenyét, az állami gazdaságokban szőlő- és gyümölcsstermelő export-brigádokat alakítanak, az oktatási csoport tapasztalatcsere megbeszéléseket, tanácsokat rendez, és több járásban baromfitenyésztési tanfolyamot indít.

a program végrehajtását már megkezdték, s rövidesen a járássokban is megalakul a fiatal agrárértelmiségiek tanácsa. /mti/

*Handwritten signature*

37. kiadás

1961. március 14.

16 óra 45 perc

bb 47. öntözés és szakmunkáskepző tanfolyam kezdődött hajdusoboszlón

vid ka/j szb ka 1961. március 14.

hajdu-bihar megyében, a keleti főcsatorna és mellécsatornáinak fokozott hasznosításával, az idén 17.000 holddal növekszik az öntözött terület, s ezzel együtt mintegy 38.000 holdra juttatják el a vizet a hajdusági termelőszövetkezetek és az állami gazdaságok. az ötéves terv végére az öntözött terület 75.000 holdra nő, s már eddig is többszáz hajdusági termelőszövetkezeti gazda ismerkedett meg az öntözés technikájával. hajdusoboszlón kedden öthónapos öntözési szakmunkáskepző tanfolyam kezdődött, ahol az elméleti oktatást gyakorlati bemutatókkal egészítik ki. a hallgatók a tanfolyam végeztével szakmunkás oklevelet kapnak, és szövetkezetükben az öntözési brigádok vezetői lesznek. /mti/

bb 49. egész évre terjedő tapasztalatcsere-sorozat indult a baranyai termelőszövetkezeti gazdák számára

vid ka/j szb ka 1961. március 14.

a baranyai mezőgazdasági szakemberek nagyszabású tapasztalatcsere-programot dolgoztak ki a termelőszövetkezetek számára, a megyei tanács mezőgazdasági osztálya és az agrártudományi egyesületben az idén 60 alkalommal rendeznek megbeszéléseket a megye legnagyobb állami gazdaságaiban és termelőszövetkezeteiben, hogy minél szélesebb körben elterjessék az előnyös termelési módszereket. a baranyai tsz-tagok ezenkívül tapasztalatszerző látogatásra mennek más megyékbe is, így például a lajtahansági állami gazdaságba, valamint az iregszemcsei és a szarvasi kísérleti gazdaságba. a tapasztalatcsereken összesen két és fél ezer szövetkezeti gazda vesz részt, főleg elnökök, agronómusok, brigádvezetők és állatgondozók.

az első tapasztalatcsere kedden a beremendi dózsa termelőszövetkezetben, a megye egyik legjobb állattenyésztő közös gazdaságában került sor. negyven szövetkezeti elnök, agronómus és brigádvezető ismerkedett meg a törzstenyésztő szövetkezet munkájával. előadást dr. fekete lajos egyetemi docens, a dózsa tsz főállattenyésztője tartott. /mti/

*Handwritten signature*

*Handwritten mark*

bb 50. az építőipari fiatalok neveléséről tanácskoztak az országos építőipari igazgatóság vállalatainak gazdasági és tömegszervezeti vezetői

t sb/gg szb vg 1961. március 14.

az építésügyi minisztérium országos építőipari igazgatósága vállalatainak gazdasági és tömegszervezeti vezetői, kizárólagosan kedden tanácskozást tartottak a budapesti építőifalok neveléséről.

az értekezleten varga istván, a 23-as építőipari vállalat és kóbor józsef, a 41-es építőipari vállalat igazgatója számolt be a fiatalok munkájához, tanulásához és szervezeti életéhez nyújtott segítségről. az utóbbi években mindkét vállalatnál javult a fiatalok szociális helyzete, növekedett az érdeklődés a tanulás iránt és többen kaptak felelős munkakört, mint korábban, így a fiatal mérnökök nagyrésze építésvezetői beosztásban került és az ifjú technikusok legjobbjai is vezető munkakört töltenek be. általában jelenséggként beszélnek azonban arról, hogy az ipari tanulóiskolákat elhagyó szakmunkásoknak 25-30 százaléka nem marad meg az építőiparban. e káros jelenség ellen jó módszerrel küzdöttek a 41-es vállalatnál,

ahol az iparitanulók oktatói a szakmunkasvizsgák után is a fiatalokkal maradtak, s mint brigádvezetők segítették őket a nagyobb szakmai gyakorlat megszerzésében. a 23-as vállalatnál viszont azzal érték el jó eredményt, hogy a régi brigádok fogadtak magukhoz a fiatalokat és kitűnő szakmunkásokat neveltek belőlük.

a tanácskozáson több felszólaló beszélt arról, hogy nagyobb támogatást kell adni a kizárólagos szervezeti mozgalmi életének fellendítéséhez, megerősítéséhez és későbbi korszerű fejlesztéséhez is. kisvári jános, az iparigazgatóság vezetője foglalta össze végül a feladatokat. a legfontosabb teendőként jelölte meg, hogy a vállalatok ne csak időszakonként, hanem rendszeresen tartssák napirinden az ifjúság nevelésének ügyét. ezért a korábbi módszertől eltérően az iparigazgatóság az idén kéthavonként tanácskozásokat rendez, amelyeken folyamatosan valamennyi igazgatónak szót kell adni, mivel segítették a fiatalokat. /mti/

bb 51. egy év alatt több mint 142 millió forint megtakarítás ujitásokból - évi 388 millió forint megtakarítás várható az ügyvitel gépesítésével - ülést tartott a közlekedés- és postaügyi minisztérium kollégiuma

t kf/kf szb vg 1961. március 14.

a közlekedés- és postaügyi minisztérium kollégiuma kossa istván miniszter vezetésével kedden ülést tartott és megvitatta a tárca ujitómozgalomának eredményeit, feladatait, valamint a minisztérium ügyvitelgépesítési terveit.

a kollégium megállapította, hogy 1958 első félévéhez viszonyítva a benyújtott ujitási javaslatok száma, a múlt évben több mint hat-ezerrel növekedett, az elfogadott ujitások száma pedig megkétszereződött. az egy ujitásra jutó átlagos megtakarítás az 1958. évi 4 000 forinttal szemben tavaly már 9 300 forint volt. a váltóalátét lemezek elhagyásával évi 4 millió forintot, a fővárosi telefonközpontok szám-mezőjének növelésére bevezetett ujitással pedig 19 millió forintot takarítanak meg. a múlt évben 31 396 ujitást adtak és 14 582-öt vezettek be, ezzel több mint 142 millió forintos megtakarítást eredményezett a minisztérium ujitási mozgalma. hiba a javaslatok nehézkés lassu elbírálása. a kollégium az ujitómozgalom fejlesztésére határozatot hozott. többek között kimondta, hogy elsősorban a minisztérium belüli rendszeressé kell tenni a tapasztalat cseréket. el kell érni, hogy a minisztériumhoz tartozó üzemekben bevezessenek minden, a népgazdaságnak hasznos, ujitást, s ezért a szakvezetőket is felelőssé teszik. javítani kell a kapcsolatot más tárcákkal és a közlekedésnél használható javaslatokat figyelemmel kell kísérni.

a továbbiakban az ügyvitel és az üzemvitel jelentégi helyzetét és gépesítési elgondolásait tárgyalta a kollégium. a terv szerint néhány év alatt teljesen gépesítik az adminisztrációt a minisztérium területén. a különféle korszerű, elektronikus berendezéseken, gépeken kívül a kibernetika módszereit is felhasználják a modern üzemvezetéshez.

a munka jobb megszervezését, a közlekedési eszközök jobb kihasználását, az adatszolgáltatás gyorsítását szolgáló nagyobbarányú gépesítést még az idén elkezdik. a máv-nál például havonta csaknem egymillió fuvarlevelet dolgoznak fel. ennek a munkának a teljes gépesítésével mintegy 4 millió forinttal csökkentik a költségeket. ugyanakkor korszerű gépek kísérik figyelemmel a szén-felhasználást, ellenőrzik a fogyasztást, az anyaggazdálkodást stb. a gépkocsi közlekedésben a teherfuvarozás megszervezéséhez, a postánál a többmillió csekk és utalványforgalom gazdaságos lebonyolításához használnak majd különféle gépeket.

/folyt.köv./

mti belföldi hírek

40. kiadás

1961. március 14.

18 óra - perc

N. 51. /egy év alatt... folyt./- szb

az előzetes és óvatos becslések szerint is, az idén már mintegy 50 millió forintos költség csökkentést biztosítanak a gépesítéssel és a szervezési intézkedésekkel. a kollégiumon előterjesztett és elfogadott ügyvitelgépesítési terv végrehajtása pedig évi 388 millió várható megtakarítást eredményez. /mti/

bb 52. rekordforgalomra számít a hármas ünnepek idején a máv: a szükségletnek megfelelően 160-170 mentesítő vonatot indít, a pesti pályaudvarokon az utasok hét nappal előbb megvalthatják a jegyüket

i hbj/gk-lm vg

1961. március 14.

az április elejei hármas ünnep idején a számítások szerint - különösen ha jó lesz az idő - rengetegen utaznak vidékre. a máv számol azzal, hogy a hármas ünnep előtt és után rekordforgalom lesz, s erre megfelelően, időben felkészül. a máv illetékes vezetői kedden részletesen megtárgyalták a tennivalókat.

különösen nagy lesz a forgalom március 31-én és április 1-én, illetve vidékről budapestre április 4-én este és április 5-én reggel. a máv ezekben a napokban körülbelül 160-170 mentesítő vonatot indít, s ugyanakkor gondoskodik arról is, hogy tartalékszerelvények álljanak a pályaudvarokon. ezeket a szerelvényeket akkor és oda indítják, ahova és amikor a szükséglet megkívánja.

az utasok kényelmét szolgálja az az intézkedés is, hogy a pesti pályaudvarokon hét nappal előbb meg lehet vásárolni a jegyet - de csak annak a pályaudvarnak pénztáránál, ahonnan a vonat indul. a pályaudvari tortódások elkerülésére megszervezik a felvilágosító szolgálatot, karszalagos vasutasok tájékoztatják az utasokat, melyik szerelvény hol áll és mikor indul. /mti/

mti belföldi hírek

41. kiadás

1961. március 14.

18 óra 10 perc

bb 53. magyar orvostudósok megbeszélése Franz Dahlemmel

k bc/nmé-lm sr

1961. március 14.

a német demokratikus köztársaság budapesti nagykövetségének meghívására, a magyar orvostudomány több képviselője, megbeszélést folytatott a magyar fővárosban tartózkodó Franz Dahlemmel, - az ndk főiskolai ügyekkel foglalkozó államtitkáranak helyettesével - az orvosképzés, a tudományos kutatás és a nemzetközi együttműködés kérdéseiről. /mti/

bb 57. az oktatási reformról és az általános iskolák tantervi vitáinak előkészítéséről tárgyalt a szabolcs-szatmár megyei partbizottság művelődési tanácsa

vid fm/ke vm fm

1961. március 14.

a szabolcs-szatmár megyei partbizottság mellett működő művelődési tanács kedden nyíregyházán kibővített ülésen foglalkozott az oktatási reform irányelveiről rendezett viták megyei tapasztalataival és az általános iskolák tantervi vitáinak előkészítésével.

a reform tézisei a megyében is nagy érdeklődést váltottak ki. a vitákon a dolgozók nagy tömegei - a szülők 70-80 százaléka - vettek részt. bár néhányan kezdetben idegenkedtek az új rendszerű oktatástól, a nevelők, a szülők túlnyomó többsége helyeselte azt a törekvést, hogy az iskolát közelebb kell vinni a gyakorlati élethez. többen sürgették a négy plusz kettős rendszerű oktatás továbbfejlesztését is. tisztalőkön és vásárosnaményban például mezőgazdasági szakoktatás kezdődött, s a tanulók figyelme jobban a mezőgazdaság felé fordult. vásárosnaményban a gimnázium negyedik osztályosai közül tizenketten jelentkeztek agrárégyetemre.

a felnőttek körében is megnőtt az érdeklődés a tanulás iránt. 1952 óta több mint tízezen végezték el az általános iskola nyolc osztályát, illetve a középiskolát. jelenleg körülbelül öt-ezer felnőtt tanult az általános iskolák és gimnáziumok esti és levelező tagozatain.

az elmúlt években jelentősen emelkedett a tantermek száma. a hazafias népfront-bizottság kezdeményezésére a következő években társadalmi úton további száz tantermet építenek a megyében. /mti/

mti belföldi hírek

42. kiadás

1961. március 14.

18 óra<sup>15</sup> perc

bb 56. az uttörők körében végzett munkáról tanácskozott a kisz heves megyei végrehajtó bizottsága

vid fm/ke vm fm

1961. március 14.

a kisz központi bizottsága megvizsgálta az uttörők körében végzett munkát heves megyében. a tapasztalatokat kedden együttes ülésen vitatta meg a heves megyei kisz-végrehajtóbizottság és a megyei uttörő elnökség. megállapították, hogy a megye uttörőcsapatai az elmúlt években jelentősen fejlődtek és megerősödve készülnek az uttörő szervezet fennállásának 15. évfordulójára.

a jubileumi évben eddig mintegy háromezerral növekedett a megyében az uttörők és kisdobosok száma, és jelenleg meghaladja a 24.000-et. az általános iskolák azonos korú tanulóinak mintegy 75 százaléka tagja a szervezetnek, az általános iskolai pedagógusoknak több mint 30 százaléka és több mint ezer kiszes ifjúságvezető segíti az uttörőcsapatok munkáját.

jó eredményeket értek el a munkáranevelésben. az elmúlt évben az uttörő csapatok többsége szerződést kötött a helybeli termelőszövetkezetekkel növényapolási és betakariási munkára, több község uttörői, így például bekölcén és kerecsenden résztvettek csapatotthonok építésében is. mintegy 165.000 óra társadalmi munkát végeztek az uttörők az elmúlt évben.

új kezdeményezés, hogy a termelőszövetkezeti községek a községfejlesztési alapról anyagi támogatást biztosítsanak az uttörők táborozásához, vagy csapatotthonok berendezéséhez. számos községben csapatotthonokat is építenek. a füzesabonyi járásban például csaknem minden község 2-4.000 forintot ajánlott fel az uttörők részére községfejlesztési alapról. /mti/

mti belföldi hírek

43/ kiadás

1961. március 14.

18 óra<sup>10</sup> perc

bb. 54. kossuth-mellszobrot avattak debrecenben

vid fm/ke/gy/fm

1961. március 14.

március 15. alkalmából a debreceni kossuth Lajos tudományegyetem épületében kedden leleplezték kossuth mellszobrot, - pándi-kiss jános budapesti szobrászművész alkotását. varga zoltán professzor mondott ünnepi beszédet, majd az egyetemi hallgatók koszorukat helyezték el a szobor talapzatán.

/mti/

bb. 55. vita győrt az általános iskolai tantervről

vid fm/ke/gy/fm

1961. március 14.

kedden a győr-sopron megyei tanács művelődési osztálya vitát rendezett győrt az általános iskolák tantervi reformjáról. a tanácskozáson a megye általános iskolai felügyelőin, igazgatóin és nevelőin kívül megjelent makódi mihályné, a pedagógus szak-szervezet elnöke, buti ernő, a művelődésügyi minisztérium fő-előadója és szarka józsef, a pedagógiai tudományos intézet munkatársa is.

boros dezső, a győr-sopron megyei tanács művelődési osztályának vezetője ismertette az új általános iskolai tantervvel kapcsolatos elgondolásokat. elmondta többek között, hogy a felszabadulás óta már többször hoztak rendelkezéseket az általános iskolai tananyag csökkentésére, de a kialakult és ma is érvényben lévő tanítási módszerek még mindig nem felelnek meg a korszerű, szocialista iskolák követelményeinek. ez megmutatkozik az iskolai tananyag zsúfoltságában a tananyagban az élettől bizonyos elszakítottságában és nem utolsósorban a világnézeti nevelés alacsony fokában. a lezajlott reformviták azt mutatták, hogy a fő elvekkül a pedagógusok és a szülők egyaránt egyetértenek. ezt az egyetértést most már a gyakorlati végrehajtásnak kell követnie. e feladat első lépése az új általános iskolai tanterv előkészítése és bevezetése.

az előadást vita követte.

/mti/

bb 58. a veszteségidő csökkentésével 15 százalékkal növelik a termelékenységet heves megye üzemében - ipari nagyaktívák ülésén

vid ki/tr vm ki

1961. március 14.

az mshmp heves megyei pártbizottsága kedden ipari nagyaktívák ülését tartott egerben. az 1961-es tervteljesítés feladatait és a normarendezés tapasztalatait beszélték meg, a tanácskozáson, amelyen az ipari üzemek vezetői, az üzemi pártbizottságok titkárai, főmérnökök, üb. elnökök és üzemi kisz. titkárok vettek részt mintegy kétszázötvenen, megjelent és felszólalt putnoki lászló, a heves megyei pártbizottság első titkára. zimándi mátyás, a megyei pártbizottság ipari osztályának vezetője ismertette a megye üzemében a múlt évben elért eredményeket és elmondotta, hogy az idén az üzemekben a pártbizottságok és a vezetők a szakszervezetekkel, valamint a kisz.-szel közösen intézkedési terveket készítettek. az egyik fontos cél az volt, hogy felmérjék a munkaszervezés helytelen-ségéből adódó különböző veszteségidőket, hogy ennek figyelembe vételével megállapíthassák a helyes normákat. ennek alapján fogtak hozzá a normarendezéshez és számos helyen már az új normákkal dolgoznak. a gyöngyösi váltógyárban például a szervezatlenségből és a munkafegyelmetlanségből adódó mintegy 14 százalékos veszteségidőt állapították meg. itt a helyes műszaki szervezéssel csaknem 20.000 normaóra megtakarításra számítanak már a jövő félévben. beszámolt arról is, hogy néhány üzemből nem mérték fel a különböző szervezatlenségből adódó veszteségidőt, így a norma megállapítása mecha-nikussá vált, s ennek következtében ezekben az üzemekben újabb felmérésre kerül sor.

a megyében az eddigi számítások szerint a veszteségidő csökkentésével a termelékenység mintegy 15 százalékos növekedésre számítanak az év végére./mti/

bb 59. a szerkesztőségek figyelmébe!

lt/tm vm sr

1961. március 14.

közöljük várnai ferenc, a kisz. központi bizottsága titkáranak a mom-ban a március 15-i ünnepségen elhangzó beszédét. keretet később adunk, a beszéd csak jelzésre közölhető.

x x x

ma amikor száztizenharmadszor ünnepeljük március tizenötödikét, olyan tavaszt köszöntünk amely az egész világon a szabadság tavasza. harcban álltak az elnyomott népek, hogy lerázzák a gyarmatosítók igáját és kivívják az igazi emberi életet - mondotta várnai ferenc, majd így folytatta: a szocialista világ az eget, a világmindenséget ostromolja. ami szocialista, kommunista világunk ugyanazzal az erővel, amellyel a világmindenséget hódítja meg, képes lesz arra, hogy itt a földön is megteremtse a békét, a háború szenvedéseitől mentes életet. a kommunista eszmék megnyerik az új, kommunista élet számára az emberiség száz és százmillióinak agyát és szívéét. ez a század a mi századunk, az egész földkerekségen minden elnyomott számára meghozza a boldogsághoz való jogot és lehetőséget.

ma a kommunisták kezében van a haladás zászlaja és ezért vállalja, a magyar ifjúság, a magyar kommunista ifjúsági szövetség a magáénak 1848 ügyét, érzi és tudja magát a negyvennyolcas eszmék örököjének, továbbfolytatójának.

az idő, az eltelt 113 esztendő nem halványította el a forradalmat, a szabadságharc emlékét, összeforrt a nemzeti és hazafias érzésekkel, a haladás gondolatával. kossuth, petőfi, tancsics és társai koruk legforradalmibb céljait tüzték ki. az ő programjuk azt jelentette, hogy az európai, a világhaladás élvonalához tartoztak, a hős negyvennyolcas forradalmároknak kezében a háromszínű nemzeti lobogó mellett ott volt a népek testvéri összefogását jelképező vörös zászló is.

1848-49-ben a tuleró eltiporta az alig kivívott függetlenséget és köztársaságot.

/folyt. köv./

/bb 59. a szerkesztőségek...1.folyt./vm

emberöltök teltek el azóta, a nép azonban nem feledte el eszményeit. erőt gyűjtött az új harcokra, hosszú elnyomás után, 1919-ben a munkásosztály és pártja - immár az új világra szegezve tekintetét - emelte fel ismét a haladás vörös zászlaját.

van valami felemelő, jelképes is abban, hogy két forradalom márciusban, a tavasz első hónapjában lobbant lángra, szinte szimbolizálják, hogy új élet sarjadt a magyar nép, a magyar ifjúság életében.

1945. április 4-én a szovjet hadsereg győzelmével tengeri véraldozatával kezdetét vette mindannak megvalósítása, ami befejezetlen maradt 1848-ban és félbemaradt 1919-ben. annyi megpróbáltatás után visszavonhatatlanul győzedelmeskedett a nép évszázados vágya, azóta 16 esztendő telt el, történelmi távlatból szinte semmiség, de még egy ember életében is rövid időszak. mégis, a felszabadulás óta eltelt másfél évtized elegendőnek bizonyult nemcsak ahhoz, hogy 1848 valamennyi követelése valósággá legyen, hanem arra is, hogy a magyar nép élete, hazánk képe gyökeresen megváltozzék. örökre a múlté lett a kizsákmányolás, a szolgaság, a nincstelenség, új világ kezdődött a szocialista társadalom építése, amely a huszadik századnak megfelelő nagyszerű programot, jövőt ad számunkra. érthető, ha a magyar földbirtokosok, tőkésék és a nemzetközi reakció szemében halálosan gyűlöletes volt minden, ami márciusra emlékeztetett, mégis az új magyarországi uralkodó osztály, csaknem egy évszázadon át gyalázatos képmutatással próbálta kisajátítani 1848 eszméit. március 15-én hogy elnyerje a tömegek rokonszenvét, magára öltötte a „48-as hazafi”, jelmezét, ezt tették 1956-ban is, amikor az ellenforradalom szennyes árja öntötte el hazánkat, ismét szentségtörő kezek tüzték ki a kokárdát, a népet azonban nem tudták megcsalni, a nép az igazi 48-ra, az igazi márciusra emlékezett, soha többé nem hagyjuk hogy 1848-at meghamisítsák, 1848 március 15-e a haladásé, tehát a miénk, a 113 évvel később élő magyar ifjúságé, amely a kor leghaladóbb, leghaladóbb igazságáért, a szocializmusért harcol.

/folyt.köv./

/bb 59. a szerkesztőségek...2.folyt./vm

bár az 1848-as eseményektől több mint egy évszázad választ el bennünket, mégis eleven tanulságot nyújtanak, mindenekelőtt azt, hogy tekintetünket előre szegezzük, a haladás ügyére, a haladás erőivel való összefogásra.

üssük fel petőfi sándor naplójegyzeteit, petőfi mert és tudott meríteni a forradalmak tanításaiból. „évek óta csaknem kirekesztőleg olvasmányom, reggeli és esteli imádságom, mindennapi kenyere a francia forradalmak története, a világnak ez új evangéliuma, melyben az emberiség második megváltója, a szabadság hirdeti ígét - írja naplójában. minden szavát, minden betűjét szívembe véstem és ott benn a holt betűk megelevenedtek és az élethez jutottaknak szük lett a hely, és tomboltak és örjöngtek bennem.,

petőfi számára nagyon is tudatos, hogy korának leghaladóbb gondolatait tanulmányozza. az „életképekben”, megjelent egyik politikai cikkében ezt írja:

„ a monarchia Európában végefélé jár; a mindenható isten sem mentheti meg többé. ha valamely eszme világszerűvé lesz, előbb lehet a világot magát megsemmisíteni, mint belőle azon eszmét kiirtani. és ilyen most a respublica eszméje,, ha hűek vagyunk petőfi, a márciusi ifjúság szelleméhez, a magunk korának nagy eszméjét kell követnünk; azt az eszmét, ami most a mi időkben a leghaladóbb, a legforradalmibb. ha petőfinek a francia forradalmak története volt szent evangéliuma, mindennapi kenyere, nekünk a nagy októberi szocialista forradalom története az. akkor franciáország vitte legelőször a haladás zászlaját, most a szovjetunió kezében van az. ha akkor a republikánusok voltak a kor első emberei, az emberiség legjobbjai, ma a kommunisták azok.

elérkeztünk abba a korba, amikor a kommunista társadalom nagyogó távlatai kitarulnak előttünk, már nem csupán vonzó körvonalait látjuk ennek az új világnak, nemcsak annyit tudunk róla, hogy a kommunista társadalomban mindenki képességei szerint dolgozik és szükségletei szerint részesül az anyagi javakból.

/folyt.köv./

/bb 59. a szerkesztőségek.....3.folyt./vm

megfogható közelségbe került az az idő, amikor a nagyszerű álmokat az emberiség előháda valósággá változtatja. egy szovjet közgazdász írja: „reális gazdasági alap van arra a szovjetunióban, hogy 1980-ra valamennyi szovjet ember ingyenes étkezését és teljes ruházati ellátását tudjuk biztosítani. minden bizonnyal munkaidejük sem haladja meg a napi 5 órát... lehetetlen, hogy ne jussanak eszünkbe hrucsov elvtárs történelmi szavai: „a szocialista országok történelmileg többé-kevésbé egyidejűleg lépik át a kommunizmus küszöbét... csupán 20 évről van tehát szó! mai ifjuságunk mindössze 40 esztendő lesz, amikor - hogy ismét petófi szavaival éljünk - a bőség kosarából mindenki egyaránt vehet!

ha tehát lefordítanók petófi 1848-as cikkének idézett néhány mondatát, mai nyelvre, így hangzana: „a kapitalizmus Európában vége felé jár; a mindenható isten sem mentheti meg többé. ha valamely eszme világszerűvé lesz, előbb levet a világot magát megsemmisíteni, mint belőle azon eszmét kiirtani. és ilyen most a kommunizmus eszméje...

1848-ban az ifjuság színe-java állt ki a forradalom mellett. kiáll-e a mi ifjuságunk színe-java a kommunizmus igazsága mellett?

Bátran felelhetjük: igen! a magyar ifjuság döntő többségét vonza a szocialista eszme, áthatja a szocialista hazafiság, az internacionalizmus szelleme, az alkotó szocialista munka pártosa!

napjainkban, egyes körökben, szinte divattá vált, hogy szidják, becsméreljék az ifjuságot, mert sorában fellelhető az idejétmúlt kispolgári önzés, az idealista vallásosság, a közömbösség. nincs okunk arra, hogy tagadjuk, vagy elkendőzzük ezt. de bemocskolhatja-e néhány ezer züllött, vagy cinikus fiatal százazrek becsületes munkáját, tiszta lelkesedését, alkotó helytállását? de aki a rosszat észreveszi, lássa meg a jót is. jöjjön ki az üzemekbe, győződjék meg arról, hogy csaknem 150.000 fiatal vesz részt a munkabrigádok versenyében.

/folyt.köv./

*W*

/bb 59. a szerkesztőségek.....4.folyt./vm

jöjjön és nezze meg a diákok tizezsei által épített csatornákat, amelyek már eddig is 21.000 hold földet tettek művelhetővé. nézzon körül az állami gazdaságokban, mérje fel ott a fiatalok munkáját. számolja össze a százezreket, akik tettekkel harcolnak a szocializmusért.

tettekben, munkában derekasabban helytáll ifjuságunk, mint szavakban és külsőségekben. mind többen tudják és érzik mit nyujt nekik hazánk és mit jelent a szocializmus táborában élni.

a mai magyar ifjuság keresi és meg is találja az utat a forradalmi tettekhez. hozzájuk szólt káder elvtárs a kommunista ifjusági szövetség első kongresszusán:

„a legforradalmibb cselekedet mindig az, amely az adott időpontban a szocialista forradalom ügyét előbbre viszi. a feladat jellegében lehet különbség, de a forradalmiságot illetően nincs... sokat tud tenni ifjuságunk az egész emberiség érdekében is. többet és jobban kell termelni, többet és jobban kell tanulni, bátrabban kell hirdetni szocialista igazságainkat; így lesz még erősebb a magyar népköztársaság, így lesz még erősebb a nemzetközi munkásosztály, és ebből erőt nyernek a szabadságukért küzdő népek is. így és ezen keresztül lesz gyengébb az imperializmus. ez ma a legforradalmibb cselekvés vonala a magyar ifjuság számára. a szocialista építés meggyorsításával tudja a magyar ifjuság elősegíteni, hogy mielőbb eljőjjön az a nap, amikor majd az egész földön győz a béke és az igazság rendje, a szocializmus...

1848 március tizenötödikének 113 évfordulóján tiszta szívvvel emelt fővel gondolhatunk, idén és tavolon át, március ifjaira, március hőseire. büszkeséggel, szeretettel, tisztelettel emlékezünk rájuk. ők követték koruk parancsát: bátran hirdették igazságukat, a múlt század derékának leghaladóbb céljaiért, a respublikáért küzdöttek. mi követjük a mi korunk szavát; a szocializmus győzelméért harcolunk, mert korunknak ez a leghaladóbb, legforradalmibb eszméje. ígérjük: olyan híven, olyan szenvedélyességgel, annyi odaadással szolgáljuk a nemzetközi haladás, a béke és a népek felélemelkedésének ügyét, amilyen tüzzel és lelkesedéssel szolgálták a márciusi ifjak a republikanus eszményeket, ahogy ők harcoltak a respublikaért; úgy harcolunk mi a kommunizmusért! /mti/

*W*

*N*

50. kiadás

1961. március 14.

19 óra 15 perc

bb. 60. rendelet a halászati és horgászati tilalmi időkről

i cs/gk/gy/hk

1961. március 14.

a magyar közlöny legutóbbi száma közli a földművelésügyi miniszter rendeletét a halászati és horgászati tilalmi időkről. a rendelet kimondja többek között, hogy a balatonon és a balatonhoz tartozó vízrendszeren április 20-tól május 20-ig tilos a halászat és a horgászat, valamint a halak úgynevezett szoktató etetése. a balatonon és vízrendszerén kősüllőt április 1-től május 20-ig, a tiszánál kisebb sulyu harcsát április 20-tól június 30-ig, pontyot pedig április 1-től június 15-ig kifogni nem szabad.

az ország egyéb természetes vizein a süllő és kősüllő halászata, horgászata március 20-tól április 30-ig, a ponty halászata és horgászata pedig május 2-től június 20-ig tilos. tiszánál kisebb sulyu harcsát május 2-től június 30-ig tilos kifogni. a fajlagos tilalmak nem terjednek ki - az ipoly kivételével - az országhatárt alkotó természetes vizekre. a körösön egész éven át tilos a marna és a kecsge halászata és horgászata, a tiszán és vízrendszerén - a tiszalöki erőmű felett - egész éven át tilos a tok fogása, ugyanakkor a műtárgyakkal határolt soroksári duna-ágban a harcsa fogása egész éven át szabad.

a rendelet módosította a kifogható ponty méretét is, így a természetes vizekből a 32 centiméternél rövidebb ponty kifogása egész éven tilos.

/mti/

bb. 61. új hengerállvány üzemeltetését kezdték meg borsodnádasdon

vid ki/tr/gy/ki

1961. március 14.

a borsodnádasdi lemezgyárban az elmúlt év végén helyezték üzembe az évi 30 000 tonna teljesítő képességű normalizáló kemencét. ennek segítségével lehetővé vált a hengerek jobb kihasználása, sőt gyárban gyula hengerműi üzemfőnök javaslatára a 2-es számú sorozaton működő három hengerállványhoz negyediket is építettek. az új hengerállvány mielőbbi üzembehelyezését segítették a gyár dolgozói is. a hengerműi kisz fiatalok társadalmi munkával végezték el az alapozás földmunkáit, a dolgozók összefogásának eredményeként az új hengerállványon kedden megkezdhették a termelést. az új berendezéssel jelenteg hidegen hengerelt lemezeket nyújtanak. az állványon az idén csaknem 15 millió forint értékű áru készül.

/mti/

51. kiadás

1961. március 14.

19 óra 50 perc

bb. 62. megkezdtek a tavaszi munkát a békéscsabai és mezőberényi téglagyárakban

vid ki/tr/gy/ki

1961. március 14.

békés megye 13 téglagyárában elvégezték a téli nagyjavítási munkákat, gondosan felkészültek az új évadra. az ország legnagyobb vidéki téglagyárában, a békéscsabaiban, már február vége óta füstölnek a kémények. öt nagy kemencében a múlt évben tartalékolt négy és félmillió téglát égettek ki eddig, de március eleje óta már nyers cserpeket is gyártanak. két nappal a határidő előtt rendbehozták a téglagyártó gépeket, s a hétfői próba után, kedden teljes erővel megkezdtek a nyers téglák készítését is; a gyár 2-es telepét villamosítják, új kazánt építettek, amellyel jelentősen meggyorsítják a cserépszáritást, így hárommillióval több cserpepet gyártanak mint tavaly.

többnapja dolgoznak már a mezőberényi 1-es számú és a 2-es számú téglagyárakban is. a két gyárban a téglán kívül harmincöt-ezer köbméter hő- és hangszigetelő és válaszfalnak való kőszivacsot is gyártanak ebben az időnyben. a mezőberényi 1-es számú téglagyárban jól bevált a hétmillió forint költséggel épített, tavaly ősszel üzembehelyezett újszerű alagutókemence, amelyben az idén már mintegy 200 000 első osztályú téglát és nagy mennyiségű kőszivacsot égettek a tartalékolt, száritott nyersanyagból. a hatalmas új csarnokban április közepén nyolcvanöt méter hosszú száritócsatorna építését kezdik meg az alagutókemence mellett. az új rendszerű száritóban az alagutókemence felesleges hőenergiáját használják majd fel a nyers téglák és a kőszivacs száritására. a szállító kocsik nyers rakományukkal áthaladnak a száritóalaguton, majd utána a villamosberendezésű, önműködő alagutó kemencén, amelyből már égetett készáru jön ki.

/mti/

bb. 63. átadták rendelkezésének szolnok megye negyvennyolcadik általános iskolai napközi otthonát

vid fm/ke/gy/fm

1961. március 14.

szolnokon a beloiannisz uti általános iskolában kedden átadták rendelkezésének a város egyik legszebb iskolai napközi otthonát. a megye negyvennyolcadik ilyen intézményének létrehozásához jelentős segítséget nyújtott a helybeli Lenin tsz. az iskola közelében levő központi székházat engedte át a tanulóifjúságnak. /folyt. köv./

52. kiadás

1961. március 14.

2 óra perc

bb. 63. /átadták rendeltetésének... folyt./ gy

a mintegy 70 000 forintos költséggel korszerűsített épületben három tanulószoba, jól berendezett mosdó, ebédlő áll a tanulók rendelkezésére. az új intézményben százhatvan gyermeket helyeztek el.

/mti/

bb. 64. a helyiipar fejlesztéséről tárgyalt a miskolci városi tanács

vid fm/ke/gy/fm

1961. március 14.

kedden ülést tartott miskolci város tanácsának végrehajtó bizottsága, az ülésen résztvett prieszol józsef, az mszmp központi bizottságának tagja, a megyei pártbizottság első titkára, kovalpál, a városi pártbizottság első titkára, országgyűlési képviselő, valamint nagy józsefné könnyűipari miniszter is.

a végrehajtó bizottság miskolci helyiiparának fejlődésével foglalkozott, megállapították, hogy - bár a helyiipar termelése és a lakosság szükségleteit kielégítő szolgáltatások mértéke emelkedett - további fejlesztésre van szükség. különösen a munkáslakta kerületekben, valamint az elmúlt években épült új városrészekben.

az ülésen felszólalt nagy józsefné miniszter is, aki megígérte, hogy a könnyűipari minisztérium segíti majd a városi tanácsot a helyiipar, a ktsz-ek és a szolgáltató vállalatok fejlesztésében. javasolta: a városi tanács készítsen a kereskedelem és a szolgáltató vállalatok fejlesztésére több éves tervet, s ennek alapján hajtsák végre a kereskedelem és a lakosság igényeit kielégítő létesítmények fejlesztését.

/mti/

86

53. kiadás

1961. március 14.

2 óra — perc

bb. 65. közgazdászok eszmecseréje a leszerelés gazdasági következményeiről

gy/hk

1961. március 14.

a közelmúlt napokban ért véget öt szocialista és öt tőkés ország 16 tekintélyes közgazdászának a leszerelés gazdasági következményeiről folytatott eszmecseréje. az összejövetelt a kielii /nyugatnémetország/ egyetem mellett működő világgazdasági intézet szervezte. a résztvevők a konferenciáról kiadott közleményben a vita alapjain az alábbi következtetéseket vonták le:

a katonai kiadások csökkentése minden ország számára jelentős előnyöket biztosíthat mind saját gazdaságuk növekedése, mind az elmaradott országok gazdasági fejlesztése tekintetében.

a felszabaduló gazdasági eszközök újraelosztása átmeneti problémákat fog okozni, az ebből származó nehézségeket azonban nem szabad eltulozni és ezeket a nehézségeket előre megtervezett intézkedésekkel lényegesen csökkenteni lehet.

a fegyverkezési kiadások nem szükséges és még csak nem is hatékony eszköze a teljes foglalkoztatottság biztosításának, s el kell vetni az olyan felfogást, amely a nagy katonai kiadásokat gyógyszernek tekint a tömegmunkanélküliség ellen.

a katonai kiadások színvonalára vonatkozó globális számok nem mérik megfelelőképpen a fegyverkezés igazi társadalmi költségeit, minthogy a legjobb tudósok aránytalanul nagy részének tevékenysége titkos katonai munkákra fecsérlődik st.

a konferencia résztvevői kifejezésre juttatták azt a véleményüket, hogy 1962-ben a közgazdasági tudományok művelőinek újabb és a mostaninál szélesebbkörű konferenciáját kívánatos megszervezni a leszerelés gazdasági következményeinek megvitatására.

/mti/

54. kiadás

1961. március 14.

2 óra<sup>20</sup> perc

bb. 66. március 15-i ünnepek az iskolákban és a felsőoktatási intézményekben

i vt/lv/tr/gy/sr

1961. március 14.

az általános- és középiskolákban, valamint a felsőoktatási intézményekben kedden ünnepeken emlékeztek meg 1848 március 15-ről, az általános iskolákban osztályonként tartottak meg- emlékezést, a budapesti 3. kerületi arpad gimnázium tanuló ifjusága és pedagógusai közös ünnepeket rendeztek a tanítás befejezése után, a 2. kerületi hámán kató Leánygimnáziumban a 15. kerületi petőfi sándor közgazdasági, ipari tagozatu technikum- ban osztályonként ünnepeken adóztak az 1848-as szabadságharc emlékének, a 8. kerületi kandó kálmán hiras- és műszeripari technikumban a méltatás után az iskola növendékei műsort adtak diáktársaiknak.

az eötvös loránd tudományegyetemen évfolyamonként emlé- keztek meg március idusáról, az egyetem kollégiumának lakói közös ünnepeket rendeztek.

a marx károly közgazdaságtudományi egyetem hallgatói és oktatói az aulában tartották ünnepeiket.

x x x x

pécelen szemere pál halálának 100. évfordulója alkalmából kedden ünnepi ülést tartott a községi tanács, a péceli általános iskola szemere pál-émlékünnepélyt rendezett, s egyben megem- lékezett 1848. március 15-ről is.

/mti/

bb. 67. március 15-i emlékünnepe a mom művelődési háza- ban

i lv/zs/gg/gy/sr

1961. március 14.

a magyar kommunista ifjusági szövetség központi bizott- sága és a hazafias népfrent országos tanácsa kedden délután díszünnepeket rendezett a magyar optikai művek művelődési házában 1848 március 15-e emlékére.

az ünnepeknél elnökségében helyet foglalt rónai sándor, az mszmp politikai bizottságának tagja, az országgyűlés elnöke, komócsin zoltán, az mszmp politikai bizottságának póttagja, a kisz központi bizottságának első titkára, harmati sándor, a hazafias nép- front országos tanácsának titkára, kiss dezső, a budapesti párt- bizottság másodtitkára, gyulmos jános, a fővárosi tanács végre- hajtó bizottságának elnökhelyettese, nagy richárd, a kisz buda- pesti bizottságának első titkára. /folyt. köv./

*[Handwritten signature]*

Cs

55. kiadás

1961. március 14.

8 óra 5 perc

bb. 67. / március 15-i..... 1. folyt./ gy

az ünnepi díszbe öltözött nagytermet zsufolásig megtöl- tötték a budapesti fiatalok képviselői, ifjumunkások, munkáslányok, egyetemi hallgatók, általános- és középiskolai diákok, harmati sándor megnyitó szavai után várnai ferenc, a kisz központi bizott- ságának titkára mondott ünnepi beszédet.

/ várnai ferenc beszédét előző kiadásainkon közöltük./

a himnusz hangjai után az ünnepeknél második részében művészi műsor következett, amelyben a kisz központi művészegyüttesének tagjai és neves fővárosi művészek léptek fel.

/mti/

bb. 69. kisz-szervezetek névadó ünnepe békéscsabán

vid fm/ke/gy/fm

1961. március 14.

a békéscsabai vasarhelyi pál hid- és vízműépítési technikum- ban a már meglévő lékai jános kisz tapszervezetén kívül az idén- meg három kisz-szervezetet alakított, az iskola ifjusága, a három új kisz alapszervezet névadó ünnepeket kedden tartottak az in- tőzet csarnokában, a technikum, valamint lány és fiú diákokon- nak új kisz alapszervezetet kálta év, kulich gyula és ságvári endre nevét vették fel, s a diákokonthon tanácsa kisz-tanácsa alakult át, az ünnepeknél résztvett özv. kulich mihályné, kulich gyula édesanyja is.

/mti/

bb. 70. szabó béla a kisz kb. tagja hanoiba utazott

gk gy/sr

1961. március 14.

a vietnami dolgozó ifjusági szövetség központi bizottságának meghívására szabó béla, a kisz központi bizottságának intézőbizott- ságának tagja, hanoiba utazott, ahol a kisz kb. képviselőjében résztvesz a vietnami dolgozó ifjusági szövetség 3. kongresszusán.

/mti/

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*

56. kiadás

1961. március 14.

20 óra<sup>15</sup> perc

bb. 71. eltemették darvas szilárdot

t ms/gk/gy/li

1961. március 14.

Kedden délután a farkasréti temetőben a magyar művészvilág számos képviselője és a színházlátogatók ezrei búcsúztak darvas szilárdtól, a hirtelen elhunyt kiváló humoristától, pályatársai és a ludas matyi szerkesztősége nevében stella adorján mondott beszédet. A barát és az író társ meleg szavaival jellemezte az elhunytat.

Kellér dezsó érdemes művész a vidám színpad együttese nevében búcsúzott.

/mti/

bb. 72. eltemették horváth jánost, a neves irodalomtörténészt

t ms/hné/gy/sr

1961. március 14.

Kedden délután a farkasréti temetőben, nagy részvétől kísérve, temették el horváth jános kossuth-díjas akadémikust, a magyar irodalomtörténet egyik legkiválóbb művelőjét - a természetesen megjelent benke valéria művelődésügyi miniszter, dr. ortutay gyula, a hazafias népfront országos tanácsának főtájtára, ligeti lajos, a magyar tudományos akadémia alelnöke, valamint a magyar kulturális élet számos más képviselője, a ravatalnál a magyar tudományos akadémia nevében sötér istván, kossuth-díjas levelező tag, az akadémia nyelv- és irodalomtudományi osztályának titkára búcsúzott a nagy tudóstól.

- amire elődei - elsősorban gyulai pál - olyan tudatosan törekedtek, vagyis az irodalomtörténetírás művészi szintű művelését, legmagasabb, s legteljesebb igénnyel horváth jános valószínűleg meg - mondotta, nagy írói portréi nemcsak a tárgy és a kor, hanem az ember, az írói egyéniség különleges ismeretéről is tanuskodnak. Verselemzései valódi újratemtések: az irodalomtörténetíró valóban a költő társául szegődik, s megkísérli, hogy az egykori ihlet részesevé váljék, odaadóan és alázattal, de a megértés nagy tudatosságával is. Minél többször olvassuk horváth jánost, annál inkább hajlunk arra, hogy benne az író meg a tudósnál is jobban szeressük.

az eötvös loránt tudományegyetem képviselőjében waldapfel józsef akadémikus méltatta horváth jánosnak, az egyetem 45. évén át volt professzorának, kiemelkedő munkásságát, meleg szavakkal szölt horváth jános emberi magtartásáról a fasizmus és a német megszállás embertelen korszakában.

bárczy géza, kossuth-díjas akadémikus a nyelvtudományi társaság, keresztyur dezsó a tanítványok és barátok nevében búcsúzott az irodalomtörténet nagy mesterétől.

/mti/

*Zsolt*

58. kiadás

1961. március 14.

4,11 óra perc

bb. 74. rapai gyula elutazott norvég kommunista párt kongresszusára

hné vm li

1961. március 14.

rapai gyula, az mszmp központi bizottságának póttájtja, a központi bizottság osztályvezetője, kedden elutazott a norvég kommunista párt kongresszusára. /mti/

a szerkesztőségek figyelmébe!

mai b. 56. kiadásunkon megjelent bb. 72. sz. hír/ eltemették horváth jánost,...../ első bekezdésének negyedik sorában a szöveg helyesen:

.....benke valéria művelődésügyi miniszter, az mszmp központi bizottságának tagja, dr. ortutay gyula.....

/mti/

22,20

- v é g e -

56. kiadás

1961. március 14.

20 óra<sup>17</sup> perc

bb. 71. eltemették darvas szilárdot

t ms/gk/gy/li

1961. március 14.

Kedden délután a farkasréti temetőben a magyar művészvilág számos képviselője és a színházlátogatók ezrei bucsuztak darvas szilárdtól, a hirtelen elhunyt kiváló humoristától. Palyatársai és a ludas matyi szerkesztősége nevében Stella Adorján mondott beszédet, a barát és az író társ meleg szavaival jellemezte az elhunytat.

Kellér Dezső érdemes művész a vidám színpad együttese nevében bucsuzott.

/mti/

bb. 72. eltemették Horváth Jánost, a neves irodalomtörténészt

t ms/hné/gy/sr

1961. március 14.

Kedden délután a farkasréti temetőben, nagy részvétől kísérve, temették el Horváth János Kossuth-díjas akadémikust, a magyar irodalomtörténet egyik legkiválóbb művelőjét - a természetesen megjelent Benke Valéria művelődésügyi miniszter, dr. Ortutay Gyula, a hazafias népfront országos tanácsának főtájtára, Ligeti Lajos, a magyar tudományos akadémia alelnöke, valamint a magyar kulturális élet számos más képviselője, a ravatalnál a magyar tudományos akadémia nevében Sötér István, Kossuth-díjas levelező tag, az akadémia nyelv- és irodalomtudományi osztályának titkára bucsuzott a nagy tudóstól.

- Amire elődei - elsősorban Gyulai Pál - olyantudatosan törekedtek, vagyis az irodalomtörténetírás művészi szintű művelését, legmagasabb, s legteljesebb igénytel Horváth János valószínűleg meg - mondotta. Nagy írói portréi nemcsak a tárgy és a kor, hanem az ember, az írói egyéniség különleges ismeretéről is tanuskodnak. Verselemzései valódi újratemetések: az irodalomtörténetíró valóban a költő társául szegődik, s megkísérli, hogy az egykori ihlet részesevé váljék, odaadóan és alázattal, de a megértés nagy tudatosságával is. Minél többször olvassuk Horváth Jánost, annál inkább hajlunk arra, hogy benne az író meg a tudósnál is jobban szeressük.

az Eötvös Loránt Tudományegyetem képviselőjében Waldapfel József akadémikus méltatta Horváth Jánosnak, az egyetem 45. évén át volt professzorának, kiemelkedő munkásságát, meleg szavakkal szölt Horváth János emberi magtartásáról a fasizmus és a német megszállás embertelen korszakában.

Bárczy Géza, Kossuth-díjas akadémikus a nyelvtudományi társaság, Keresztury Dezső a tanítványok és barátok nevében bucsuzott az irodalomtörténet nagy mesterétől.

/mti/

*Zeh!*

57. kiadás

1961. március 14.

21 óra<sup>05</sup> perc

bbb. 68. időjárásjelentés

gg/gy

1961. március 14.

a meteorológiai intézet jelenti március 14-én, kedden délután 18 órakor:

széles idő, felhőátvonulásokkal.

várható időjárás szerda estig: felhőátvonulások, több helyen kisebb eső. élénk, helyenként erős északnyugati szél.

várható legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 10-15 fok között.

/mti/

bb 73. a sztálinvárosi tanács ülése

vid fm/ke vm fm

1961. március 14.

a sztálinvárosi tanács végrehajtó bizottsága kedden meg tárgyalta, hogyan tehetik az idén még szebbé, tisztábbá és virágosabbá Sztálinvárost, a tavalyinál háromszor több tulipánt, négyszer több kéknyári virágot és ötször annyi rózsatövet ültetnek ki. Körülbelül kétszáz ezer virág fog pompázni a sztálinvárosi parkokban, a városi kertészet felkészül arra, hogy elegendő palánta és virág álljon a lakosság rendelkezésére, a parkok védelmére „uttörő-járőröket”, szerveznek, az iskolák és óvodák, valamint a lakóházak tisztaságának fokozására versenyt indítanak, bekapcsolják a tisztasági versenybe az óvórost is, rendbehozzák a játszótereket és a sétányok padjait átfestik, az iskolatéren új játszótér építenek nyolc újfajta játékkal felszerelve, a városba vezető főutvonalak mentén mindkét oldalon folytatják az 50 méter széles erdősáv telepítését, az idén 70-80 holdon telepítenek fenyő-akác-nyár-és tölgyfákat.

a végrehajtó bizottság tagjai örömmel vették tudomásul, hogy az idén megkezdik a sztálinvárosi hajóállomás tervezését, az építkezés pedig jövőre latnak hozzá. /mti/

*mti*

*N*

mti belföldi hírek

58. kiadás

1961. március 14.

11 óra — perc

bb 74. rapai gyula elutazott norvég kommunista párt kongresszusára

hné vm li

1961. március 14.

rapai gyula, az mszmp központi bizottságának póttagja, a központi bizottság osztályvezetője, kedden elutazott a norvég kommunista párt kongresszusára. /mti/

a szerkesztőségek figyelmébe!

mai b 56. kiadásunkon megjelent bb 72.sz. hír/ eltemették horváth jánost,...../ első bekezdésének negyedik sorában a szöveg helyesen:

.....benke valéria művelődésügyi miniszter, az mszmp központi bizottságának tagja, dr. ortutay gyula.....

/mti/

...-

- v e g e -

22,20



**MTI.**

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I, Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti belföldi hírek

1. kiadás

1961. március 15.

6 óra — perc

bb. 1. mai tárgyú regények, tanulmánykötetek, új verseskönyvek - ady endre, bálint györgy, krudy gyula és móra ferenc munkái - a magvető könyvkiadó második negyedévi terveiből

1 v gk/gy/sr

1961. március 15.

a magvető könyvkiadónál a tavaszi hónapokban több érdekes új magyar szépirodalmi mű, regény és verseskötet lát napvilágot. kiadják barta lajos gyár című munkáját, amely a magyar századelő ipari és mezőgazdasági átalakulásának regénye, a könyv parasztokról szól, akik egyik napról a másikra a falank fináncióke zsebében találják magukat...

egy kinaba került magyar geológus tifuszból megbetegszik és betegsége közben ápolónőjének elmondja élete történetét, erről szól birkás endre menekülők című regénye. fekete gyula a falu szépe című munkája az 1942/44-es években játszódik, hőse a falu egyik legszebb leánya.

megjelenik kodolanyi jános a vas fia címe, 4. béla és a tatarjárás társadalmáról írt nagyszerű könyvének újabb kiadása. a kisregénygyűjteményben lát napvilágot nesterházi lajos a négytábu kutyá című regénye, amelynek színpadi változatát nemrég mutatták be sikerrel a vígszínházban.

pálfalvi nándor nyakék pari ből című regényének színpadja a bulcsu utca egyik bérkaszarnyaja. hőse soltész éva érettségizett munkáslány. a regény az ellenforradalom előtt és alatt játszódik.

ugyancsak a második negyedévben lát napvilágot roman györgy krajcaros kalandorok címe, a kínai-japan háború kitörése előtt, sanghajban játszódó regénye, szabó pal szereposztás című műve és tersánszky j. jenő egy ceruza története - egy kézi-kocsis története című kötete, amelyben az író ugynevezett tárgy-regényeit jelentetik meg. a fiatal írók sorozatában kiadják varga imre bicegő próféta című termelészövetkezetben játszódó regényét és zágoni ferenc egy boldog nyar című munkáját, amelynek főhőse kovács jános idős segéd munkás.

a novellairodalom kedvelői füst milan örök tüzek című összegyűjtött novellaskötetét, gyarfas miklós az égővi ember című, utóbbi években írt karcolatait és illés béla kenyér című hét, kötetben eddig még meg nem jelent novelláját olvashatják.

/folyt. köv./